



**Die 3b-Klasse der Mittelschule Rankweil-Ost restaurierte die Inschriften der steinernen Namenstafeln auf dem Soldatenfriedhof Rankweil-Valduna.**



# Leben in Rankweil

## WOCHENÜBERSICHT

27.10. Freitag

### OFFENES SPORTANGEBOT

14.00 Uhr, Sporthalle  
Mittelschule Rankweil  
VA: OJA Rankweil

### DER STACHELDRAHT

30 Minuten mit...  
18.00 Uhr, Gasthof Sonne  
VA: Philatelie-Club Montfort

31.10. Dienstag

### BISCH NED ALLOA

16.00 Uhr,  
Schlosser-Amman-Haus  
VA: Privat

### BEWEGUNGSTREFF

19.00 Uhr, Marktplatz  
VA: vorarlberg bewegt

### MOSE - Konzert

20.15 Uhr, St. Michael-Kirche  
VA: Freundeskreis der Basilika

01.11. Mittwoch

### FEIERLICHES AMT ZU ALLERHEILIGEN

09.00 Uhr, Basilika  
VA: Basilikachor

02.11. Donnerstag

### AYNSLEY LISTER (UK)

**Eyes Wide Open Tour**  
20.00 Uhr, Altes Kino Rankweil  
VA: Altes Kino Rankweil

03.11. Freitag

### REPARATURCAFÉ RANKWEIL

14.00 Uhr, Werkstätte der  
Lebenshilfe  
VA: Bürgerservice Rankweil

### OFFENES SPORTANGEBOT

14.00 Uhr, Sporthalle  
Mittelschule Rankweil  
VA: OJA Rankweil

### BESONDERHEITEN AUS DEM KLEINEN WALSERTAL

30 Minuten mit...  
18.00 Uhr, Gasthof Sonne  
VA: Philatelie-Club Montfort

### PRÄSENTATION „40 VOICES“ VON A. K. DOLVEN

18.30 Uhr, St. Michael-Kirche  
VA: Freundeskreis der Basilika

### KABARETT „ALT“

20.00 Uhr, Altes Kino  
VA: Altes Kino Rankweil

## RANKLER WOCHENMARKT

Mittwoch, 8.00 - 12.00 Uhr

### KÖSTLICHKEITEN AUS DER REGION

am Marktplatz Rankweil

Das Gemeindeblatt online auf  
[www.rankweil.at](http://www.rankweil.at)

VA = Veranstalter

## WOCHENTIPP

### KONZERT

02.11. Donnerstag

### AYNSLEY LISTER (UK)

#### Eyes Wide Open Tour

20.00 Uhr

Altes Kino Rankweil



Aynsley Lister ist ein Licht am Ende des Tunnels. In einer Welt, wo Popmusik fast schon vom Fließband kommt, wirkt Aynsley Lister wie ein Fels in der Brandung. Da ist es fast schon Verschwendung, dass der gebürtige Brite nicht nur unver-schämt gut aussieht, sondern seine einnehmenden Songs auch noch selbst komponiert und einspielt. War der Sänger und Gitarrist in den Neunzigern noch ein absoluter Geheimtipp, so ist er mittlerweile ein echter Trendsetter in Sachen Blues und Rock. Auf seinen Tournéeen durch ganz Europa hat er sich eine treue Fangemeinde erspielt und tritt indes-sen auf sämtlichen großen Blues-festivals auf. Zwischen Feuerzeug-Melancholie und Geradeaus-Rock ist bei Aynsley Lister alles dabei. Er vari-iert gekonnt zwischen den Genres, von Blues über Rock und Pop. Über 100.000 verkaufte Alben und Tournéeen mit Legenden wie Lynyrd Skynyrd oder Robert Gray kann Aynsley Lister vorweisen. Kartenvorverkauf: ländleTICKET (Raiffeisenbanken und Sparkassen), Expert Tschannett und Musikladen Rankweil

VA: Altes Kino Rankweil

Liebe Leserin, lieber Leser,

der hintere Teil des Friedhofs Rankweil-Valduna ist den 43 russischen Kriegsgefangenen des Zweiten Weltkriegs gewidmet. Grabsteine mit einfachen Namenstafeln erinnern daran, dass hier Kriegsgefangene der russischen Armee beerdigt sind, welche während ihrer Gefangenschaft verstorben sind.

Um die Namen und Lebensdaten der Verstorbenen zu bewahren, hat die Marktgemeinde Rankweil in Zusammenarbeit mit der Mittelschule Rankweil Ost ein ganz besonderes Projekt ins Leben gerufen: Schülerinnen und Schüler der 3b-Klasse haben gemeinsam die Inschriften auf den Grabsteinen dieses einzigen „sowjet-russischen“ Soldatenfriedhofes in Vorarlberg erneuert.

Angeleitet durch Schriftensmaler Josef Nachbaur wurden sämtliche Grabsteine mit Bürsten und Besen gereinigt, um anschließend die kyrillischen Inschriften mit Pinseln und schwarzer Acrylfarbe zu erneuern. Begleitet wurden die Schülerinnen und Schüler vom Geschichtsexperten Albert Summer und der Pädagogin Beate Streit sowie dem Pädagogen Robert Glabutschnig, beide von der Mittelschule Rankweil Ost.

Dieser Teil der Rankweiler Geschichte wird außerdem am Samstag, 4. November 2017, im Rahmen der Carl-Lampert-Woche thematisiert. Um 14.30 Uhr findet eine Pilgerwanderung von der Landesgedächtniskapelle bei der Basilika Rankweil zum Friedhof Rankweil-Valduna statt. Um 16.00 Uhr beginnt die Gedenkfeier am Soldatenfriedhof Rankweil-Valduna. Mehr zum gesamten Programm erfahren Sie unter [www.carl-lampert.at](http://www.carl-lampert.at).

Die Reflexion und Aufarbeitung der eigenen Vergangenheit bewahrt uns davor, zu vergessen, dass Kriegsgefangenschaft und Zwangsarbeit auch bei uns Teil des Alltags waren.

Ing. Martin Summer, Bürgermeister



## Spruch der Woche

Sag nie der andere sei im Unrecht,  
bevor du die Dinge aus seiner Perspektive  
gesehen hast.

## Mondkalender

**NR. 43 – 27. OKTOBER 2017 – 44. WOCHE 2017**

29. So	Jolanda, Narziss, Hermelinde, Melinda	
30. Mo	Claudia, Gerard, Alfons, Dieter, German	
31. Di	Wolfgang, Christoph, Notburga, Jutta	
1. Mi	<b>Allerheiligen;</b> Harald, Sigurd, Luitpold	
2. Do	Allerseelen; Tobias, Viktoria, Margot	
3. Fr	Martin v. P., Pirmin, Ida, Hubert	
4. Sa	Karl Borr., Emmerich, Franziska	 

Mond geht über sich vom 25. Oktober bis 7. November

## Impressum

Herausgeber, Eigentümer und Verleger:  
Marktgemeinde Rankweil

Verwaltung Inserate: Bernd Oswald

Telefon: 05522 405 1204, Fax: 05522 405 601

Titelbild: Marktgemeinde Rankweil

Hersteller: Thurnher Druckerei GmbH

Für den Inhalt der eingesandten Berichte  
sind die jeweiligen Verfasser verantwortlich.

Magazinbeiträge können aus Platzgründen nur in einer  
Länge von max. 1300 Zeichen / 30 Zeilen und einem Bild  
abgedruckt werden. Pro Verein ist nur ein Bericht pro  
Woche möglich. Kürzungen behält sich die Gemeindeblatt-  
verwaltung vor.

Inseratenaufträge bitte schriftlich an  
gemeindeblatt@rankweil.at.

Wortanzeigen können Sie auch direkt im Gemeindeamt,  
Bürgerservice gegen Barzahlung abgeben.

Redaktionsschluss ist jeweils am Dienstag um 12.00 Uhr, bei  
Feiertagen am Dienstag, Mittwoch, Donnerstag oder Freitag  
ist der Redaktionsschluss am MONTAG um 12.00 Uhr.

Geänderte Annahmeterminen werden jeweils im  
Gemeindeblatt rechtzeitig veröffentlicht.

Druck- und Satzfehler vorbehalten.

## Notdienste

### ÄRZTLICHER NOTDIENST

Außerhalb der Ordinationszeiten und bei Nichterreich-  
barkeit Ihres Hausarztes sind in dringenden Fällen  
folgende Ärzte für Allgemeinmedizin erreichbar:

#### Wochenende:

Anwesenheit des diensthabenden Arztes in der Ordination  
von 10.00 bis 11.00 und von 17.00 bis 18.00 Uhr.

#### Samstag, 28. Oktober 2017:

Dr. Krismer, Muntlix, Hauptstraße 2, Top 1, Tel. 05522 42180

#### Sonntag, 29. Oktober 2017:

Dr. Elsensohn, Röthis, Schlößlestraße 36  
Tel. 05522 41997

#### Montag bis Freitag, erreichbar von 07.00 bis 22.00 Uhr:

#### Montag, 30. Oktober 2017:

Dr. Hartmann, Rankweil, Zehentstraße 17  
Tel. 05522 41100

#### Dienstag, 31. Oktober 2017:

Priv. Doz.<sup>in</sup> Dr. Mann, Rankweil, Tel. 05522 43133

#### Mittwoch, 1. November 2017:

Dr. Oberzinner, Meiningen,  
Schweizerstraße 46, Tel. 05522 37333

#### Donnerstag, 2. November 2017:

Dr. Krismer, Muntlix, Hauptstraße 2, Top 1, Tel. 05522 42180

#### Freitag, 3. November 2017:

Dr. Walser, Sulz, Sulzhofen 14, Tel. 05522 42350

#### Kurzfristige Änderungen möglich.

Außerhalb der Anwesenheitszeit wählen Sie bitte in  
dringenden Fällen die Notrufnummer 141.

### ZAHNÄRZTLICHER BEREITSCHAFTSDIENST

Anwesenheit des diensthabenden Arztes in der Ordination  
von 9.00 bis 11.00 Uhr.

#### Donnerstag, 26. Oktober:

Dr. Saida Muradic, Kreuzgasse 14, Feldkirch

#### Samstag, 28. Oktober, und Sonntag, 29. Oktober:

Dr. Wolfgang Burger, Rheinstraße 13, Feldkirch

### APOTHEKEN-BEREITSCHAFTSDIENST

#### Wochenende:

#### Samstag, 28. Oktober, 8.00 bis 8.00 Uhr:

Fidelis-Apotheke, Liechtensteiner Str. 94a, Feldkirch  
Kreuz-Apotheke, Hauptstraße 5, Götzis

#### zusätzlich 17.00 bis 19.00 Uhr:

Marien-Apotheke, Schleife 11, Rankweil

#### Sonntag, 29. Oktober, 8.00 bis 8.00 Uhr:

Walgau-Apotheke, Auf Kasal 8, Frastanz  
Elisabeth-Apotheke, Zielstraße 28, Götzis

#### zusätzlich 10.00 bis 12.00 und 17.00 bis 19.00 Uhr:

Montfort-Apotheke, Reichsstraße 87, Feldkirch

## APOTHEKEN-BEREITSCHAFTSDIENST

Montag bis Freitag, 30. Oktober bis 3. November:

**Montag:**

**24-Stunden-Dienst:**

A. Clessin'sche Stadt-Apotheke, Kreuzgasse 22, Feldkirch

**18.00 bis 20.00 Uhr:**

Vinomna-Apotheke, Stiegstraße 23, Rankweil

**Dienstag:**

**24-Stunden-Dienst:**

Arbogast-Apotheke, Walgaustraße 26, Weiler

**18.00 bis 20.00 Uhr:**

Kreuz-Apotheke, Hauptstraße 5, Götzis

Sebastian-Apotheke, Kapfstraße 5, Gisingen

**Mittwoch:**

**24-Stunden-Dienst:**

Vinomna-Apotheke, Stiegstraße 23, Rankweil

**zusätzlich 10.00 bis 12.00 und 17.00 bis 19.00 Uhr:**

A. Clessin'sche Stadt-Apotheke, Kreuzgasse 22, Feldkirch

**Donnerstag:**

**24-Stunden-Dienst:**

Vorderland-Apotheke, Müsinnenstraße 50, Sulz

**18.00 bis 20.00 Uhr:**

Herz-Jesu-Apotheke, Herrengasse 1, Feldkirch

Elisabeth-Apotheke, Zielstraße 28, Götzis

**Freitag:**

**24-Stunden-Dienst:**

Sebastian-Apotheke, Kapfstraße 5, Gisingen

Apotheke „Zum heiligen Nikolaus“, Achstraße 22a, Altach

**18.00 bis 20.00 Uhr:**

Arbogast-Apotheke, Walgaustraße 26, Weiler

## APOTHEKEN NOTRUF TEL. 1455

Unter der Nummer 1455 zum Ortstarif erhalten Sie 24 Stunden Infos zu den diensthabenden Apotheken.

## TIERÄRZTLICHER WOCHENENDDIENST

Wir Tierärztinnen/Tierärzte sind um das Wohl Ihres Tieres bemüht. In Notfällen wenden Sie sich telefonisch an Ihre Tierärztin/Tierarzt, welche/r Sie gerne betreut oder an seine/ihre Vertretung weiterleitet.

## KRANKENPFLEGE-BEREITSCHAFTSDIENSTE RANKWEIL UND ÜBERSAXEN

Der Krankenpflegeverein Rankweil ist von Montag bis Freitag von 8:00 bis 12:00 und von 13:00 bis 15:30 Uhr, am Wochenende und am Feiertag von 8:00 bis 11:00 Uhr telefonisch erreichbar unter 05522 48450 oder [kpv.rankweil@aon.at](mailto:kpv.rankweil@aon.at)

## WENN'S WEH TUT – 1450

**Ihre telefonische Gesundheitsberatung:**

Erhalten Sie schnelle und unkomplizierte medizinische Hilfe am Telefon. Es berät medizinisch geschultes Krankenpflegepersonal. Rund um die Uhr – 7 Tage die Woche.

## KRANKENPFLEGE-BEREITSCHAFTSDIENSTE VORDERLAND

Der Gesundheits- und Krankenpflegeverein Vorderland ist für alle Wochenend- und Feiertagsdienste der Mitgliedsgemeinden Sulz – Röthis – Viktorsberg – Zwischenwasser und Laterns am Samstag und Sonntag jeweils von 08.00 bis 11.00 Uhr unter der Tel. 05522/45187 erreichbar.

## MOBILER HILFSDIENST - MOHI

Der Mohi hilft Ihnen, Ihren Alltag zu erleichtern – dass Sie jene persönliche Betreuung zu Hause erhalten, die Sie wünschen und benötigen. Unser Ziel ist es die Lebensqualität und Selbständigkeit der betreuten Klienten zu fördern. Kontakt: Mobiler Hilfsdienst Rankweil, Daniela Kessler, Einsatzleitung, Tel.: 0664/73067401 oder [mohi.rankweil@aon.at](mailto:mohi.rankweil@aon.at)

## DR. WERNER LENHART

Arzt für Allgemeinmedizin, Rankweil

**Die Ordination bleibt vom 26. 10. bis 5. 11. 2017 wegen Urlaub geschlossen.**

Nächste Ordination: 6. 11. 2017

42,43

## DR. ULRICH KRISMER

Arzt für Allgemeinmedizin

Muntlix, Hauptstraße 2, Tel. 05522/42180

**Unsere Ordination bleibt von Montag, 6. 11., bis Freitag, 10. 11. 2017 wegen Urlaub geschlossen.**

Nächste Ordination ist am Montag, 13. 11. 2017, ab 7.30 Uhr

## Annahmeschluss Gemeindeblatt Woche 44

Auf Grund des Feiertags, am Mittwoch, 1. November, wird der Annahmeschluss für das Gemeindeblatt der Woche 44

**auf Montag, 30. Oktober, 12.00 Uhr vorverlegt.**

Später eintreffende Beiträge können nicht mehr berücksichtigt werden.

## SICHERHEITSTIPP SICHERES VORARLBERG

### WINTERSPORTARTIKELMÄRKTE

Wintersportartikelmärkte bieten für viele eine willkommene Möglichkeit, nicht mehr gebrauchte Ausrüstung zu verkaufen bzw. günstig zu beziehen. Die Qualitätsbeurteilung der Sportgeräte stellt für den Veranstalter aber oft eine Herausforderung dar. Veranstalter von Wintersportartikelmärkten, die einen Sportfachhändler oder einen Wintersportverein mit einbeziehen, werden von Sicherem Vorarlberg mit einem Förderbeitrag und einem Winterquiz-Gewinnspiel unterstützt. Mehr Information dazu unter [www.sicheresvorarlberg.at](http://www.sicheresvorarlberg.at), 05572/54343-43 oder unter [sarah.schmidler@sicheresvorarlberg.at](mailto:sarah.schmidler@sicheresvorarlberg.at).

Foto: [www.sicheresvorarlberg.at](http://www.sicheresvorarlberg.at)



## Rankweil [www.rankweil.at](http://www.rankweil.at)

### Magazin Rankweil

#### WIR GRATULIEREN . . .

##### GEBURTSTAGE NOVEMBER 2017

3	Frau Ida Dietrich, Holzplatz 1/1	96
4	Frau Franziska Fritsche, Holzplatz 1/2	78
4	Herr Manfred Neyer, Vorderlandstraße 9	78
5	Frau Sonja Widmer, Klosterreben 4/5	79
6	Frau Domenica Schickmayr, Frutzolen 17/4	83
8	Herr Alfred Barvinek, In der Schaufel 82a/16	84
9	Herr Johann Ferdinand Maier, Schweizer Straße 2/1	84
9	Frau Helga Klothilda Eß, Klosterreben 4/5	80
11	Frau Herta Theresia Lins, Schweizer Straße 55/1	95
11	Frau Waltraud Zázilia Ludescher, Montfortstraße 26/1	78
11	Frau Marianne Möseneder, Bifangstraße 44/17	76
12	Frau Stefania Maria Gächter, Bifangstraße 41a/9	91
12	Frau Brunhilde Renate Macierzynski, Frutzolen 2	78
12	Herr August Alfred Entner, Stiegstraße 24	76
15	Herr Johann Böhm, Montfortstraße 44	86
15	Frau Elisabeth Daniel, Bifangstraße 37/25	78
17	Frau Eva Wucherer, Schweizer Straße 92/2	83
18	Frau Erika Helene Zangerl, Wüstenrotgasse 7	75
19	Frau Maria Blauensteiner, Klosterreben 4/3	81
21	Herr Mico Balac, Schweizer Straße 117/31	75
22	Herr Robert Grünwald, Frutzolen 17/2	90
23	Herr Ing. Karl Ferdinand Leithner, Gotenweg 3	78
24	Frau Erna Gstrein, Frutzolen 13/10	88
27	Herr Erich Alois Burtscher, Merowingerstraße 23/2	86
27	Herr Salvatore Virgilio Saba, Merowingerstraße 2	81
28	Frau Christine Marte, Schleipfweg 29	76
30	Herr Franc Karl Rejhons, Dr.-Summer-Straße 1/2	83

### SCHULPROJEKT AM SOLDATENFRIEDHOF



Die 3b-Klasse der Mittelschule Rankweil Ost hat die Inschriften auf 43 Grabsteinen im Soldatenfriedhof Rankweil-Valduna erneuert. Die Grabsteine erinnern an den Leidensweg der in Rankweil bestatteten russischen Kriegsgefangenen und Zwangsarbeiter.

Angeleitet durch Schriftmaler Josef Nachbaur haben die Schülerinnen und Schüler sämtliche Grabsteine mit Bürsten und Besen gereinigt, um anschließend die kyrillischen Inschriften mit Pinseln und schwarzer Acrylfarbe zu erneuern. Nachdem die Farbe getrocknet war, haben die Schülerinnen und Schüler den Granit mit Bimsstein sorgfältig gereinigt.

## Geschichtlicher Hintergrund

Albert Summer, Geschichtsexperte aus Zwischenwasser, erklärte den Kindern die historischen Hintergründe für das Entstehen dieses einzigen „sowjet-russischen“ Soldatenfriedhofes in Vorarlberg. Er erinnerte daran, dass hier Kriegsgefangene der russischen Armee beerdigt sind, welche im Lazarett Valduna Dienst zu versehen hatten und dort zu Tode gekommen waren. Am Soldatenfriedhof Rankweil-Valduna sind zudem weitere 162 Kriegstote begraben. Diese Gräber sind – im Gegensatz zu den 43 russischen Grabsteinen – mit schmiedeeisernen Namenskreuzen versehen.

Ins Leben gerufen wurde das Schulprojekt von der Marktgemeinde Rankweil gemeinsam mit der Mittelschule Rankweil. Begleitet wurden die Schülerinnen und Schüler von der Pädagogin Beate Streit sowie dem Pädagogen Robert Glabutschnig, beide von der Mittelschule Rankweil Ost.

## GEMEINSAM UNTERWEGS



15 Personen, 11 Erwachsene und 4 Kinder, machten sich am letzten Freitag, dem 13.10.2017, gemeinsam auf den Weg durch Rankweil. Dieser dritte Spaziergang führte über die Gerbergasse Richtung Loger zur Wassertrete, dann durch die Unterführung in die Rebengasse und über die Churerstraße zum renaturierten Mühlbach, an der Firma Rauch und dem Vereinshaus vorbei zum Bewegungspark. Der Abschluss fand im Weltladen/Breanderai statt, wo die SpaziergängerInnen im Rahmen der Kaffee-Challenge eine Tasse Kaffee genießen durften. Für die Kinder gab es fairen Orangensaft.

Im Zentrum der Spaziergänge stehen das gemeinsame Unterwegssein, der gegenseitige Austausch und das sich Kennenlernen sowie das Üben der deutschen Sprache. Deutsch sprechende Begleiter sind ebenfalls herzlich willkommen.

Weitere Informationen unter T 05522 405 1102

Veranstalter der Spaziergänge ist die Gruppe „Flucht und Asyl in Rankweil – Wir helfen“.

## FAIRTRADE-GEMEINDE RANKWEIL UNTERSTÜTZT KAFFEE-CHALLENGE



Noch bis 31. Oktober läuft die Fairtrade-Kaffee-Challenge in Rankweil. Wer mit seiner Tasse in den Weltladen an der Ringstraße 15 kommt, erhält einen kostenlosen Fairtrade-Kaffee. Rankweil unterstützt als erste Fairtrade-Gemeinde Vorarlbergs diese Aktion.

Durch die Fairtrade-Kaffee-Challenge soll die Bedeutung des Konsums von fair gehandeltem Kaffee ins Zentrum der Aufmerksamkeit gerückt werden. Bisher wurden österreichweit im Rahmen dieser bewusstseinsbildenden Aktion bereits 22 Millionen Kaffeetassen getrunken – das Ziel bis Ende Oktober sind 30 Millionen.

Fairtrade-Kaffee stammt ausschließlich von Kleinbauernfamilien, die sich in Kooperativen demokratisch zusammenschließen und so eine bessere Position auf dem Weltmarkt einnehmen. Der Kauf von Fairtrade-Kaffee verbessert die Arbeits- und Lebensbedingungen der Kaffeekleinbauern und -bäuerinnen in den sogenannten Entwicklungsländern.

Rankweil hat sich als erste Fairtrade-Gemeinde Vorarlbergs verpflichtet, Produkte möglichst von Fairtrade-Produzenten zu beziehen, sofern diese aufgrund klimatischer Verhältnisse nicht in der Region angebaut werden können. Zudem wurde ein Online-Einkaufsführer erstellt und es finden laufend bewusstseinsbildende Maßnahmen statt. Im Vinomnaaal und bei Veranstaltungen wie dem Pfarrfest, oder der jährlichen Wallfahrt werden Fairtrade-Säfte, Kaffee und andere Produkte angeboten. Zudem gibt es im neuen Weltladen an der Ringstraße eine große Auswahl an fair gehandelten Produkten.

## DIE KINDER VOM KINDERGARTEN MONTFORT FEIERN DAS ERNTEDANKFEST

Der Kindergarten Montfort feierte am 19.10.2017 das Erntedankfest. Schon davor beschäftigte sich die Marienkäfergruppe intensiv mit dem Thema. Wir machten mit dem regionalen Obst und Gemüse Geschmacksspiele, eine Massage, lernten dazu ein Lied und machten den Kindern bewusst, dass die Früchte nicht selbstverständlich für uns sind.



Am Tag des Erntedankfestes brachte jedes Kind ein Körbchen mit einer Obst- oder Gemüsesorte mit. Miteinander schnitten wir für unsere Jause die mitgebrachten Früchte auf, besprachen sie gemeinsam und verspeisten sie als Rohkost. Zum Abschluss gab es noch ein Obst- und Gemüse-theater vom wunderschönen Apfel.

## FRÜHSTÜCK FÜR RANKWEILS RADLERINNEN

**ABSCHLUSSVERANSTALTUNG DES  
FAHRRADWETTBEWERBES 2017**



Mit einem reichhaltigen Frühstück im Restaurant Marktplatz wurden vergangenen Samstag Radlerinnen und Radler zum Abschluss des Fahrradwettbewerbes 2017 verwöhnt.

Rankweil ist bereits zum zehnten Mal dabei. 321 Personen, 40 mehr als im vergangenen Jahr, haben heuer in der Marktgemeinde am landesweiten Fahrradwettbewerb teilgenommen und dabei insgesamt rund 325.000 km zurückgelegt. Das sind durchschnittlich mehr als 1.000 km pro Teilnehmerin und Teilnehmer. Geehrt wurde die jüngste Radfahrerin Stella Linseder und der älteste Teilnehmer Elmar Zuchristian. Die meisten Kilometer hat zum zehnten Mal in Folge Thomas Maier erzielt – 13.000 km.

Von den landesweit 66 mitwirkenden Vereinen und Organisationen stammen fünf aus Rankweil: die Feuerwehr, der VSRV-Metzler, das Grüne Forum, die Pfadfinder sowie der Raiffeisen Karateclub.

Außerdem haben sechs Betriebe mitgemacht: Hirschmann Automotive, die Rauch Fruchtsäfte GmbH, die Raiffeisenbank Rankweil, die Niggbus GmbH, die Tierklinik Schwarzmänn und die Marktgemeinde Rankweil als Betrieb.

### **Hauptpreis Gutschein im Wert von 600,- €**

Zum Schluss der Veranstaltung wurde der Hauptpreis – ein Gutschein im Wert von 600,- Euro, welcher bei einem der Rankweiler Fahrradhändler Zweirad Rohrer, Siegle Bike, Radhaus oder Bike Wallride eingelöst werden kann – verlost. Bürgermeister Martin Summer und Gemeinderätin Daniela Burgstaller konnten den Hauptpreis an die Gewinnerin Christel Pieber überreichen.

## BRESNERTREFF-PREISJASSEN



Am 19. Oktober konnte Bernadette viele jassfreudige Treff-Mitglieder im Bresnersaal begrüßen. Nach einer kleinen Stärkung ging es dann an sechs Tischen auch gleich los. Bei den zwei Durchgängen wurde hart um jeden Punkt gekämpft. Durch das Ziehen der zweithöchsten Zahl konnten folgende Gewinnerinnen ermittelt werden:

Über den 1. Platz freute sich Hilde Halbeisen, den 2. Platz konnte Margit Senoner erringen und Marlies Böckle belegte den 3. Platz. Berta Juen nahm heuer den Trostpreis mit nach Hause.

An diesem Nachmittag gab es überhaupt keine Verlierer! Viele Preise konnten noch verteilt werden und wer beim Jassen nicht allzu viele Punkte zusammen gebracht hat, freute sich über die Gratisjause.

Wir sagen Danke für das Mitmachen und freuen uns schon auf das nächste Mal.

## SCHACHRALLYE IN RANKWEIL



51 junge Schachspielerinnen und Schachspieler maßen ihre geistigen Kräfte bei der Schachrallye 2017 in Rankweil. Unser Nachwuchstalent Vojic Isak gewann die Jugendklasse - aber auch in der Einsteigerklasse behaupteten sich unsere Spielerinnen und Spieler im guten Mittelfeld und zeigten schon ganz prächtiges Schach.

Alle Ergebnisse unter [www.chessresults.com](http://www.chessresults.com)

### Jugend (21 Teilnehmerinnen)

1. Vojic Isak (SK Rankweil)
2. Nisavic Uros (SK Lustenau)
3. Guba Viktor (SK Dornbirn)
7. Seidl Leon (SK Rankweil)

### Einsteiger (20 Teilnehmerinnen)

1. Hoch Laurin (SK Sonnenberg)
2. Hämmerle Philipp (SK Lustenau)
3. Arndorfer Janis (SK Dornbirn)
7. Walser Daniel (SK Rankweil)
8. Walser Jessica (SK Rankweil)
11. Schneider Aaron (SK Rankweil)
12. Schneider Aaron (SK Rankweil)
19. Walser Lena (SK Rankweil)

## RAIFFEISEN KARATECLUB RANKWEIL ERKÄMPFT SICH 8 MEDAILLEN

Kadersportler erkämpfen sich 8 Medaillen auf der Nachwuchs-Landesmeisterschaft in Thüringen

Die Sportler Valerie und Carina Berchtold, Selina Keskin, Emilia Bonmassar, Tamara Kanz und Dorian Tagwercher waren in den Kata- und Kumite-Bewerben bei der Nachwuchs-Landesmeisterschaft am 14.10.2017 in Thüringen am Start. Gut vorbereitet erkämpften sich die Rankweiler Karatekas folgende Medaillen.

Valerie Berchtold: Gold: Kumite Einzel U12 -36 kg, Bronze: Kata Einzel U12;  
Selina Keskin: Silber: Kata Einzel Kadetten  
Carina Berchtold: Silber Kumite Einzel U14 +50 kg  
Tamara Kanz: Silber: Kumite U12 +36 kg  
Dorian Tagwercher: Silber: Kumite U12 -36 kg;



Emilia Bonmassar: Bronze: Kumite U14 -45 kg  
Bronze: Kata-Team Kadetten mit Selina Keskin, Valerie Berchtold, Carina Berchtold

Herzliche Gratulation zu den erreichten Landesmeister-Medaillen. Alle Sportler haben eine Medaille erkämpft. Dank gilt unseren Coaches Sarah Köchle und Clemens Pschenitschnigg, welche die Sportler vor Ort betreuten. Als Referee auch beim Turnier im Einsatz war Günter Bugna.

## SCHUFLA-AUSFLUG 2017



Bei strahlendem Sonnenschein nahmen rund 50 Bewohner des Ortsteils Schaufel am alljährlichen Ausflug teil. In diesem Jahr besuchten wir die Schnapsbrennerei Prinz in Hörbranz und konnten bei der Führung allerhand Interessantes über die Herstellung und Lagerung der edlen Getränke erfahren. Nach der anschließenden Verköstigung deckten sich einige Teilnehmer mit den verschiedensten Spirituosen ein.

Die Fahrt ins schöne Bergdorf Eichenberg entlang herbstlich gefärbter Bäume war ein Genuss. Im Hotel Sonnenhof konnten wir die Aussicht und das gute Essen im schönen Wintergarten genießen. Anschließend konnte jeder die verbliebene Zeit bis zur Abfahrt mit einem kleinen Spaziergang oder bei angeregten Gesprächen verbringen.

Ein besonderer Dank an die Organisatoren Annelies und Susanne Entner und natürlich unserem Chauffeur Jürgen Entner, der uns wieder gut gelaunt und heil nach Hause brachte.

## GOLD, SILBER UND BRONZE FÜR DIE TURNERSCHAFT RANKWEIL



Vier Medaillen inkl. eines Landesmeistertitels konnten die Rankler Kunstturnerinnen bei den Landesmeisterschaften am 21. Oktober 2017 in Lustenau mit nach Hause nehmen! Die besten Turnerinnen und Turner Vorarlbergs vom Nachwuchs bis zur Elite waren vertreten und kämpften um die Titel - und mitten drin auch 10 unserer größeren Mädels. Sie zeigten schöne, teils sehr beachtliche Leistungen und konnten sich am Ende über top Platzierungen freuen: In der U13-Klasse errang Theresa Thurnher den Landesmeistertitel und Elena Tschütscher gewann Bronze! Bei den Allgemeinen Juniorinnen landeten ebenfalls 2 unserer Turnerinnen auf dem Podest: Joy Güfel freute sich über den Vizelandesmeistertitel und Elisa Köchle erturnte sich die Bronzemedaille!

Ein herzliches Dankeschön an Berit und Nadine Flatz, die die Mädchen durch den Wettkampf begleitet haben, sowie an Martin Zoppoth und Angelika Wöß für ihren Kampfrichtereinsatz!

### Ergebnisse:

U11: 6. Mandy Lins, 7. Ceren Suicmez, 13. Zoe Graziadei, 15. Elisa Müllner, 26. Belize Zoppoth

U13: 1. und Landesmeisterin: Theresa Thurnher, 3. Elena Tschütscher

Allg. Juniorinnen: 2. Joy Güfel, 3. Elisa Köchle, 6. Flora Krumböck

Die Vereinsleitung gratuliert herzlich zu den Erfolgen!

## NATURFREUNDE RANKWEIL IM SILBERTAL

Bei herrlichem Herbstwetter versammelten sich 11 NaturfreundInnen beim Bahnhof Rankweil und fuhren ins Silbertal zur Kristbergbahn. Von der Bergstation wanderten wir mit Bruno bei sehr guter Fernsicht zum Kristbergsattel und weiter zum Fritzsee, dort gab es ein Ständchen, ein Gedicht und a Schnäpsle vo dr Leni zum 70. Geburtstag für Laszlo.



Anschließend wanderten wir zum Berggasthaus Rellseck zur verdienten Mittagspause und fuhren später wieder mit den Öffis nach Rankweil.

Bericht: Renate

## SAISONSTART FÜR DEN RAIFFEISEN VBC



Die Liga hat wieder begonnen und unsere Damen spielten am 15.10.17 ihr erstes Spiel gegen die Damen des VBC Höchst 1.

Im ersten Satz hatten unsere Damen eine Findungsphase und mussten den Satz mit 16:25 an die Höchsterinnen abgeben.

Beim 2. Satz zeigten die Mädels, dass sie es besser können und haben ihn mit 25:22 gewonnen.

Danach gab es noch zwei hart umkämpfte Sätze, bei denen unsere Damen gut mitspielen konnten, aber in der Schlussphase leider beide Sätze an Höchst gingen (22:25 / 20:25).

Es war insgesamt ein gutes und packendes Spiel gewesen.

Für das nächste Spiel wünschen wir unseren Damen alles Gute und viel Glück!

## PILZE FINDEN MIT PAPA



Pilze suchen mit Rücksicht auf die Natur, sie bestimmen und unterscheiden können. Genau das konnten letzten Samstag Väter mit ihren Kindern mit Hilfe der Obfrau des pilzkundlichen Vereins Uschi Österle.

Vergangenen Samstag hatten sich Väter mit ihren Kindern bei wunderbarem Herbstwetter in einem Wald in Göfis eingefunden, um im Rahmen von „Mit Vätern unterwegs“ die Zeit mit ihren Kindern zu genießen. Gleichzeitig galt es die Unterscheidungsmerkmale der wichtigsten Pilzarten vor Ort zu erkunden sowie etwas über die Zubereitung der Pilze zu erfahren.

Wenn der Stiel ausfasert ist er nie im Leben ein Täubling. Immer wieder war die Frage von Kindern zu hören: Was ist das für ein Pilz? Ist der essbar? „Da kommt Milch heraus“, meinte der 8jährige Jonas und hielt einen großen weißen Milchling in der Hand. Und so erfuhren die Kinder und ihre Väter alles über Röhrlinge, Milchlinge, Blätterpilze, Täublinge. Oder dass man sich zu Beginn der Pilzkarriere auf Röhrlinge und Leistlinge konzentrieren sollte und Täublinge schon etwas für Fortgeschrittene sei.

Am Ende dieses sehr lehrreichen und vergnüglichen Vormittags waren Kinder und Väter in puncto Pilze um einiges erfahrener. Leider hat die 14 tägige Trockenheit verhindert, dass für jeden die Zutaten zumindest für eine Pilzsuppe gereicht hätten. Unisono waren sich die Väter darin einig, dass es noch einiger solcher Führungen bedürfte, um das große Spektrum essbarer und giftiger Pilze eindeutig zu bestimmen. Sie wissen auch, dass sie Frau Uschi Österle im Zweifelsfalle fragen können und die Kinder wissen, dass sie gemeinsam mit Papa gute Entscheidungen beim Pilze finden treffen.

## AV SENIOREN-BERGTOUR AUF DEN GULMEN AM 17. OKTOBER



Die letzte „ghörige“ Bergtour im heurigen Jahresprogramm führte uns unter der Leitung von Regina Jussel ins Toggenburg. Bei strahlend blauem Himmel starteten wir, 12 an der Zahl, von Wildhaus aus die Besteigung dieses uns unbekanntes Berges im Alpstein. Der trockene, fein begehbare Weg führte uns, nachdem wir die letzten Häuser hinter uns gelassen hatten, durch das Flürentobel in die Höhe. In angenehmem Tempo stiegen wir steil durch einen fast urwaldähnlichen Wald immer höher bis wir in das Alpgebiet der Gulmenhütte kamen. Bei dieser idyllisch gelegenen Alpe gönnten wir uns eine längere Pause. Wir befanden uns bereits auf 1660m Höhe, doch unser Ziel lag noch ein gehöriges Stück höher! Also gingen wir weiter durch nun lichten Wald, der bald von Legföhren abgelöst wurde. Dann aber verließen wir die Legföhren und kamen bald zu einem riesigen „Steinmännli“. Der Gulmen wird sichtbar! In gut 3 Stunden Gehzeit waren wir auf 1994m angelangt. Nachdem wir uns mit „Bergheil“ zum Gipfelsieg gratuliert hatten, genossen wir die phantastische Aussicht ins Rheintal, den Alpstein und zu den Churfürsten. Zum Rheintal hin steil abfallend, bot uns der Gulmen aber westseitig ausreichend Platz, uns zur verdienten Gipfeljause niederzulassen. Da das tolle Wetter keinen Anlass bot, rasch wieder abzusteigen, konnten wir recht lange diesen Aufenthalt genießen! Nach dem obligaten Gipfelfoto meinte Führerin Regina, wir könnten langsam unsere „sieben Sachen“ zusammenpacken. Wir stiegen auf dem gleichen Weg recht schnell über die Gulmenalpe hinunter nach Wildhaus ab. Die Besteigung des Gulmen war ein wunderschöner Abschluss der zahlreichen Bergtouren im heurigen Jahr. Dafür möchten wir uns bei der Regina ganz herzlich bedanken.

## Amtliches Rankweil

### FUND- UND VERLUSTANZEIGER



#### Beim Fundamt abgegeben wurden:

Fahrräder  
verschiedene Schlüssel

- 1 Fahrrad-Helm (Buchhandlung Brunner)
- 1 Dirndl-Schürze + schwarzes Täschchen (Übersaxner Straße)
- 1 Stofftier (Hartmannngasse)
- 1 Sturzhelm (Rote-Mühle-Straße)
- 1 Huawei (Müsinenstraße)
- 1 Turnbeutel schwarz (Bushaltestelle Marktplatz)

Jacken, Schals, Brille ... Cafe Marktplatz

### SPRECHSTUNDE DES BÜRGERMEISTERS

Bürgermeister Ing. Martin Summer steht Ihnen im Rahmen einer Sprechstunde an folgendem Termin zur Verfügung:

**Dienstag, 31. 10., 11.00 - 12.00 Uhr**

Bitte melden Sie sich telefonisch unter der Telefonnummer 05522 405 1102 für die Sprechstunde an.

### DIREKTER DRAHT ZU DEN ANSPRECHPARTNERN IM RATHAUS



[buergermeldungen.com](http://buergermeldungen.com)

Auf der Startseite von [www.rankweil.at](http://www.rankweil.at) haben alle Bürgerinnen und Bürger die Möglichkeit, Anregungen und Wünsche direkt an die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter im Rathaus Rankweil zu richten. Ihr Anliegen wird umgehend von den Verantwortlichen bearbeitet und beantwortet.

Ihnen liegt Rankweil am Herzen? Uns auch!  
Wir freuen uns auf Ihren Beitrag zu noch mehr Lebensqualität in Rankweil.

Ing. Martin Summer, Bürgermeister

## ELTERNBERATUNGSSTELLE

### GEÄNDERTE ÖFFNUNGSZEITEN ELTERNBERATUNG

Individuelle Beratung: Pflege des gesunden und kranken Kindes, Entwicklung, Ernährung und Zahnhigiene.

Ab 12. September neue Öffnungszeiten:

Dienstag von 14.00 - 16.30 und

Donnerstag von 8.30 - 11.00 Uhr

im Kinder- und Familientreff Bifang.

Elternberaterin: Silvia Minikus, T 0650 4878725.

## SELBSTHILFEGRUPPE HSP

Für Betroffene von Hereditäre Spastische Spinalparalyse.

Wir informieren über Neuigkeiten zu Medikamenten und Therapien und geben Ratschläge zu sozialen Themen wie Behindertenausweis, Pflegegeld und Hilfsmittel. Ein ganz wichtiger Teil ist der Erfahrungsaustausch untereinander.

Dietmar Böhler, T 0660 2121951, [hsp.vor@gmx.at](mailto:hsp.vor@gmx.at)

36-

## Kirchliche Nachrichten

### 30. Sonntag im Jahreskreis A

1. Lesung: Ex 22,20-26

2. Lesung: 1 Thess 1,5c -10

Evangelium: Mt 22,34 -40

Du sollst den Herrn, deinen Gott, lieben mit ganzem Herzen, mit ganzer Seele und mit all deinen Gedanken. (Mt 22,37)

## RANKWEIL

### BASILIKA

\_ 30. Sonntag A – 29. Oktober 2017

9.00 Messfeier

11.00 Messfeier

14.00 Tauffeier

15.00 Rosenkranzwallfahrt

\_ Allerheiligen, Mittwoch, 1. November 2017

9.00 Festmesse mit dem Basilikachor

11.00 Messfeier

14.00 Totengedenken

\_ Allerseelen, Donnerstag, 2. November 2017

7.00 Rosenkranzgebet für die Verstorbenen

7.30 Messfeier für die Verstorbenen

\_ Werktags jeweils

7.00 Rosenkranzgebet

7.30 Messfeier

\_ Jeden Donnerstag (werktags)

17.30 Rosenkranzgebet in der Gnadenkapelle

**ST. JOSEF-KIRCHE**

- \_ 30. Sonntag A – 29. Oktober 2017
- 19.00 Vorabendmesse
- 10.00 Messfeier
- 19.00 Messfeier
- \_ Allerheiligen, Mittwoch, 1. November 2017
- 10.00 Messfeier
- \_ Allerseelen, Donnerstag, 2. November 2017
- 19.00 Messfeier mit Gedenken für die Verstorbenen seit Allerseelen 2016

**ST. PETER-KIRCHE**

- \_ 30. Sonntag A – 29. Oktober 2017
- 8.00 Messfeier
- \_ Allerheiligen, Mittwoch, 1. November 2017
- 8.00 Messfeier

**KLEIN-THERESIEN-KARMEL**

- \_ 30. Sonntag A – 29. Oktober 2017
- 7.30 Messfeier
- \_ Allerheiligen, Mittwoch, 1. November 2017
- 7.30 Messfeier
- \_ Allerseelen, Donnerstag, 2. November 2017
- 6.30 Messfeier
- \_ Werktags täglich um
- 6.30 Messfeier

**KAPELLE - LKH RANKWEIL**

- \_ 30. Sonntag A – 29. Oktober 2017
- 9.30 Messfeier
- \_ Allerheiligen, Mittwoch, 1. November 2017
- 9.30 Messfeier
- \_ Mittwoch jeweils
- 18.00 Messfeier oder Wortgottesfeier

**HAUS KLOSTERREBEN**

- \_ 30. Sonntag A – 29. Oktober 2017
- 10.00 Messfeier
- \_ Allerseelen, Donnerstag, 2. November 2017
- 10.00 Totengedenken
- \_ Werktags täglich um
- 16.30 Rosenkranz

**BREDERIS****ST. EUSEBIUS-KIRCHE**

- \_ Sonntag, 29. Oktober – 30. So im Jahreskreis
- 10.15 Sonntagsgottesdienst mit Pfr. Alfred Bachmann
- \_ Mittwoch, 01. November – Allerheiligen
- 10.15 Festgottesdienst zu Allerheiligen
- 14.00 Gedenkfeier für die Verstorbenen mit Gräberseg-  
nung
- \_ Donnerstag, 02. November – Allerseelen
- 19.00 Gottesdienst zu Allerseelen (für Brederis und Mei-  
ningen) in der Pfarrkirche Meiningen

**ST. ANNA KIRCHE**

- \_ Dienstag, 31. Oktober
- 19.00 Rosenkranzgebet

**ÜBERSAXEN****ST. BARTHOLOMÄUS-KIRCHE**

- \_ Freitag, 27. Oktober
- 08:00 Heilige Messe
- \_ 30. Sonntag im Jahreskreis, 29. Oktober
- 09:00 Gemeindegottesdienst
- Ministranten – Aufnahme
- Musikalische Gestaltung: Lieder aus dem DAVID
- \_ Montag, 30. Oktober
- 18:00 Rosenkranzgebet
- \_ Mittwoch Allerheiligen, 01. November
- 09:00 Festgottesdienst
- Segnung der Grablichter
- Musikalische Gestaltung: Kirchenchor Übersaxen
- 14:00 Totengedenken mit Gräbersegnung
- \_ Donnerstag Allerseelen, 02. November
- 19:00 Heilige Messe
- Wir gedenken unserer Verstorbenen seit November 2016
- \_ Freitag Herz Jesu, 03. November
- 08:00 Heilige Messe

**MEININGEN****ST. AGATHA-KIRCHE**

- \_ Samstag, 28. Okt. 2017
- 14.30 Uhr Tauffeier für Ilaria Carriero, mit Diakon Gerhard  
Haller
- 18.30 Uhr Rosenkranzgebet
- 19.00 Uhr Vorabendmesse mit Pfarrer Alfred Bachmann
- \_ Sonntag, 29. Okt. 2017 - 30. Sonntag im Jahreskreis
- 09.00 Uhr Sonntagsgottesdienst
- \_ Montag, 30. Okt. 2017
- 18.30 Uhr Oktober-Rosenkranz
- \_ Dienstag, 31. Okt. 2017
- 18.00 Uhr Bibelrunde, in der Bibliothek
- 18.30 Uhr Oktober-Rosenkranz
- \_ Mittwoch, 1. Nov. 2017 - Allerheiligen
- 09.00 Uhr Festgottesdienst zu Allerheiligen, mit dem Kir-  
chenchor
- 14.00 Uhr Totengedenken mit Gräbersegnung, mit Diakon  
Johannes Bayer, musikalisch umrahmt
- \_ Donnerstag, 2. Nov. 2017 - Allerseelen
- 19.00 Uhr Gottesdienst zu Allerseelen (für Meiningen und  
Brederis), musikalisch umrahmt vom Chor „Grenzenlos“
- \_ Freitag, 3. Nov. 2017
- 08.00 Uhr Messfeier
- Krankenkommunion

## Weitere kirchliche Nachrichten

### EVANG. PFARRGEMEINDE A.U.H.B. FELDKIRCH

Bergmannsgasse 2, Pfr. Mag. Barbara Wedam  
 \_ Sonntag 29.10.2017 um 9.30 Uhr Predigtgottesdienst  
 \_ Jeden Montag um 18 Uhr Friedensgebet

### EVANGELISCH REFORMIERTE KIRCHE W.B.

Rankweil, Feldkreuzweg 13, www.reformiert.at  
 \_ Sonntag 29.10. 10 Uhr Gottesdienst, Predigt: Jesaja 29  
 „Gottesdienst von Herzen“ von Pfr. R. Mayer - parallele  
 Kinderstunde.  
 \_ 18 Uhr „Fingerfood+Soulfood“ zum Reformationsjubi-  
 läum. Anmeldung + Info: siehe Homepage.

### SERBISCH ORTHODOXE PFARREI

Gottesdienste in Feldkirch/Frauenkirche  
 \_ Freitag, 27.10.2017  
 8h30 Hl. Liturgie: hl. Petka - Paraskeva  
 \_ Samstag, 28.10.2017  
 17h00 Vespertgottesdienst  
 \_ Sonntag, 29.10.2017  
 9h30 Hl. Liturgie: 20. Sonntag nach Pfingsten;  
 hl. Märtyrer Longin Sotnik  
 \_ Dienstag, 31.10.2017  
 9h00 Hl. Liturgie: hl. Apostel Lukas, hl. Petar Zetinjski

## Vereinsanzeiger Rankweil

### BASILIKACHOR RANKWEIL

Donnerstag, 26. Oktober: Probe entfällt; Dienstag, 31. Okto-  
 ber: 20 Uhr Probe in der Basilika; Mittwoch, 1. November:  
 8.10 Uhr Einsingen in der Basilika, 9 Uhr Amt

### MOBILER HILFSDIENST RANKWEIL

Nachmittagsbetreuung für ältere Menschen, Alleinstehende und Menschen, die Fürsorge und Hilfe benötigen oder einfach einen abwechslungsreichen Nachmittag in Gesellschaft verbringen möchten. Geleitet wird die Nachmittagsbetreuung von ausgebildeten Heimhelferinnen. Anmeldung und weitere Informationen: Leitung, Daniela Kessler, Tel.: 0664/73067401 oder mohi.rankweil@aon.at. 39-

### SCHACHKLUB RANKWEIL

27.10.2017: Nachwuchstraining ab 17:30 bis ca. 19:00 Uhr -  
 Vereinsabend für die Erwachsenen ab 19:30 Uhr

### KRANKENPFLEGEVEREIN RANKWEIL

Der Krankenpflegeverein Rankweil ist von Montag bis Freitag von 8:00 bis 12:00 und von 13:00 bis 15:30 Uhr, am Wochenende und am Feiertag von 8:00 bis 11:00 Uhr telefonisch erreichbar unter 05522 48450 oder kpv.rankweil@aon.at. 01-

### PHILATELIE-CLUB MONTFORT

Freitags-Treffen am 27. Oktober um 18:00 Uhr im Gasthof Sonne. Stacheldraht - Ausbeutung - Vernichtung: Deutsche Lager. Historiker des Holocaust Memorial Museum in Washington dokumentierten in 13-jähriger Arbeit 42.500 Orte, an denen Menschen zur Arbeit gezwungen, gefoltert, inhaftiert oder ermordet wurden. Es gab 24 KZ-Stammlager und diesen unterstellt etwa 1.000 Außenposten und Nebenlager.

### SCHÜTZENGILDE RANKWEIL

Öffnungszeiten Luftgewehrstand: Der Luftgewehrstand ist am Dienstag und Freitag ab 18.00 Uhr geöffnet. Die Schützengilde Rankweil freut sich auf Ihr Kommen und wünscht gut Schuss.

### TRACHTENGRUPPE RANKWEIL

Komm auch du zu unseren Tanzproben. Kindergruppe 18:15-19:00 Uhr; Jugendgruppe 19:05-19:50 Uhr. Erwachsenengruppe 20:00-21:30 Uhr. Ort: Kindergarten Montfort in Rankweil, jeden Mittwoch während der Schulzeit. Weitere Informationen: Kinder-/Jugendleitung, Gerlinde 0664 2525965 oder Jasmin 0680 4042962; Tanzleiter Florian 0680 4050310.

### BADMINTON CLUB RANKWEIL

Jeden Donnerstag (ausgen. schulfreie Tage) findet in der neuen Turnhalle der Mittelschule das wöchentliche Training des BC Rankweil statt. Von 18-20 Uhr spielt die Jugend, direkt anschließend zeigen die Erwachsenen zwei Stunden lang ihr Können. Egal ob Hobbyspieler, Neueinsteiger oder Fortgeschrittene, beim BC Rankweil sind alle jederzeit herzlich willkommen. Informationen unter www.bc-rankweil.at

### ALPENVEREIN RANKWEIL

Ausbildung - Orientierung & Kartenkunde: Samstag 11. Nov. - Inhalt des Kurses: u.a. arbeiten mit Karte und Kompass, Geländepunkte bestimmen etc... Vormittag: Theorie, Nachmittag: Praxisübungen im Gelände. Begrenzte Teilnehmerzahl. Kursbeitrag € 15,-; Anmeldungen bis 31. Oktober an e-mail: hubert.kopf@tele2.at

## ELTERNVEREIN MITTELSCHULE OST

Wintersportartikel(gebrauchtwaren)markt Warenannahme: Freitag, 03.11.2017 17-19 Uhr Verkauf: Samstag, 04.11.2017, 13.30-15 Uhr Rückgabe: Samstag, 16-17 Uhr Angenommen werden nur Winterartikel Der Elternverein erhält 20 % des Verkaufspreises Wo: Vereinshaus Rankweil Veranstalter: Elternvereine MS Ost und West

## ALPENVEREIN SENIOREN

Dienstag 31. Oktober: Wanderung ob Schnifis über Bassig - Gampelinalpe, retour über Altes Bild nach Schnifis 380 Hm, ca. 2.5 Std. Abfahrt Gastra 13:00 Uhr; Verschiebetag: Donnerstag 2. November Leitung: Edi Fink Tel: 06642349402

## METZLER WERKZEUGE SK BREDERIS

Wochenende: Fr, 19 Uhr: Fußach - SPG U12; Sa, 14 Uhr: SPG Ug - Sulz; Sa, 15.15 Uhr: SPG U10 - Thüringen; So, 11 Uhr: SKB I - Kennebach; So, 11.45 Uhr: SPG U11 - Mäder; So, 13.15 Uhr: SKB Ib - Hochmontafon; So, 13.15 Uhr: SPG U13 - Frastanz, So, 15.15 Uhr: SPG U16 - Viktoria Bregenz. Ergebnisse: Koblach - SKB I 0:2; Nüziders - SKB Ib 0:1; Rankweil - SPG U16 3:7; Satteins - SPG U13 4:2; SPG U12 - Sulz 0:4; Bregenz - SPG U11 3:1; SPG U10 - Ludesch 0:13; Göfis - SPG Ug 10:5

## SCHIKLUB RANKWEIL

Vorankündigung: Die Jahreshauptversammlung findet am Sonntag 05. November 2017 um 17.00 Uhr im Vereinshaus Rankweil statt.

## SENIOREN/INNEN

### HELFEN SENIOREN/INNEN

Wenn Sie Hilfe benötigen bei kleineren Reparaturen im oder sonstige Arbeiten rund ums Haus, wenn Sie Unterstützung bei Behördengängen brauchen, dann melden Sie sich beim Vermittlungsdienst von Mo bis Fr von 9.00 Uhr bis 16.00 Uhr unter der Tel.Nr. 0664-8489137.

Wir vermitteln Ihnen gerne rüstige Senioren/Innen, die Ihnen gegen ein Entgelt von Euro 10,- pro Stunde helfen.

## VEREIN DER SAMMLER

Großer Floh- und Trödelmarkt, Parkplatz Dogro AGM, Hohenems, Sonntag, 29. Oktober 2017. Verkaufszeiten 9.00 bis 16.00 Uhr, Tel. 0664 2301608, Email alois.1936@gmx.net

## FC RW RANKWEIL

Heimspiele: Sa. 28.10 11.15: Rankweil U11B – Altach U11B; 12.30: Rankweil U11A – Göfis U11; 14.30 Rankweil U13 – Tisis U13; So. 29.10: 10.00: Rankweil U14 – Frastanz U14; 12.00: Rankweil Ug – Gaißau Ug; 14.00: RW Rankweil – Austria Lustenau Amateure

## Jahrgang Rankweil

### JAHRGANG 1933

Wir treffen uns am Do. 2. November um 17 Uhr im Schäfle

### JAHRGÄNGER 1957

Vorankündigung für unser Treffen am 11.11.17, Rankweiler Hof ist für 20.00 Uhr reserviert. Details geben wir noch per Mail und Post bekannt. Termin bitte vormerken.

### JAHRGANG 1965

Fr, 17.11.2017, Bowlingabend in Bludenz. Abfahrt mit Zug um 17:54 ab BhfRankweil. Wir bitten um Anmeldung an Peter 0664/32 650 85 - peter.speckle@schachermayer.at oder Beatrix 0664/62 555 27 - beatrix.haesele@gmail.com. 42-46

### JAHRGANG 1968

Freitag, 17.11.2017 ab 19.00 Uhr im Gasthaus Krone Koblach, Kegeln. Wer mit dem Bus fahren möchte, Treffpunkt 18.15 Uhr Bhf. Rankweil. Anm. bis 10.11. unter: Jahrgang1968.rankweil@gmail.com oder Tel.0676 9394202 (Brigitte)

## Ankündigungen Rankweil

### Seniorenrunde Rankweil



#### INFORMATIONEN ÜBER AKTIVITÄTEN DER SENIORENRUNDE RANKWEIL

**MITTWOCH, 08. 11. 2017,  
HALBTAGSWANDERUNG NACH BANGS**

Abfahrt 12:25 Uhr ab Bahnhof Rankweil mit Landbus Linie 61 nach Meiningen bis zur Haltestelle Hadeldorf. Wanderung durch Wald und Wiesen und der Ill entlang bis Bangs. Einkehr im Gasthaus Stern.

Gehzeit ca. 1,5 Stunden.

Gutes Schuhwerk und Wanderstöcke werden empfohlen. Rückkehr nach Rankweil nach freier Entscheidung.

Wetterauskunft: Sylvia, Tel. 43117.

**DONNERSTAG, 09. 11. 2017, 15:00 UHR,  
GEDÄCHTNISMESSA IM DOM ZU FELDKIRCH**

der verstorbenen Seniorenbundmitglieder des Bezirkes Feldkirch.

Auch wir wollen zahlreich unserer 15 verstorbenen Mitglieder der Seniorenrunde Rankweil besonders gedenken.

Es sind dies: Hugo König, Hubert Ludescher, Ida Breuss, Rosa Keckeis, Adolf Marte, Mina Schuler, Alnisio Pittino, Anna Grimm, Regina Egger, Emma Löscher, Robert Fischer, Ursula Kielwein, Kreszentia Herzele, Marianne Innerkofler, Heribert Nesensohn.

Abfahrt mit Landbus 56 ab Bahnhof Rankweil (Ersatzbahnhof) mit den üblichen Haltestellen laut Fahrplan um 14:33 Uhr, Landbus 60 ab Gewerbepark um 14:12 Uhr und mit Landbus 68 ab Grisseler um 14:16 Uhr nach Feldkirch Busplatz

**Eltern-Kind-Treff  
Rankweil und Brederis**

**KINDER-SPIELZEUGFLOHMARKT**

**FREITAG, 10. NOVEMBER  
15.00 BIS 18.00 UHR  
KINDER- UND FAMILIENTREFF BIFANG**



Habt ihr Spielzeug, Bücher, Gesellschaftsspiel, Puzzle etc. die zum Entsorgen zu schade sind? Dann macht mit beim: Kinder – Spielzeugflohmarkt, veranstaltet vom Eltern-Kind-Treff Rankweil und Brederis und dem Kinder- und Familientreff Bifang, am Freitag, 10. November 2017 von 15.00 – 18.00 Uhr im Kinder- und Familientreff Bifang.

Miete deinen eigenen Verkaufsstand und überzeuge die Besucher von deinen Angeboten.

Alle Standbesitzer haben die Möglichkeit, ihren eigenen Verkaufsstand ab 14.00 Uhr vorzubereiten.

Anmeldung für einen Verkaufsstand bis spätestens 5. Nov. 2017 unter office@ekt-rankweil.at oder telefonisch unter 0650-5618309. Die Standgebühr beträgt € 15,--

Die Besucher werden mit selbstgemachtem Kuchen und Kaffee verwöhnt.

Einnahmen aus Standgebühr und Kuchenverkauf kommen dem Eltern-Kind-Treff und dem Kinder- und Familientreff Bifang zur Durchführung von Familientreffpunkten zugute.

**Umwelt Rankweil**



**Mobiler Häckseldienst**

**MONTAG, 6. BIS DONNERSTAG, 9. NOVEMBER**



Die Marktgemeinde Rankweil bietet ihren Bürgern gegen telefonische Voranmeldung einen mobilen Häckseldienst an. Selbstkompostierern wird damit die Möglichkeit gegeben, ihr sperriges Grüngut an Ort und Stelle zerkleinern zu lassen.

Für jede angefangene viertel Stunde sind 9,50 Euro zu entrichten.

Anmeldung: Rathaus, Am Marktplatz 1 – Bürgerservice, Tel. 0522 405 1105.

**Anmeldeschluss: Mittwoch, 8. November 2017, 12.00 Uhr.**

Nicht gehäckselt werden kann: Gemüse (z.B. Tomaten und Bohnen), kurzes Schnittgut und Wurzelballen.

Weitere Abgabestellen sind gegen Gebühr:

Grünmüll-Kompostieranlage – Kriegerbrücke – Branner.

**Öffnungszeiten:** Mo. – Fr. 07.30 - 12.00 von 13.00 – 17.00 Uhr

Für ergänzende Fragen steht Ihnen unser Sachbearbeiter Wilfried Ammann, Tel.: 0664 4216499 zur Verfügung.



## Reparaturcafé Rankweil

**NEU MIT FLICKSERVICE FÜR KLEIDUNG!**

**FREITAG, 3. NOVEMBER 2017**  
**14.00 BIS 16.30 UHR**  
**WERKSTÄTTE LEBENSHILFE**  
**KÖHLERSTRASSE 14, RANKWEIL**



Kleidung mit Löchern, fehlendem Reißverschluss oder aufgeplatzten Nähten, defekte Elektrokleingeräte wie z.B. Kaffeemaschinen, Bügeleisen, Spielsachen, Staubsauger, Küchenkleingeräte werden von ihren Besitzern unter fachkundiger Hilfestellung wieder instand gesetzt.

Reparaturcafé ist  
 ...gemeinsam kaputte Sachen reparieren  
 ...fachkundige Beratung  
 ...nette Begegnungen und viel Inspiration

Für das leibliche Wohl sorgen die begleiteten Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Lebenshilfswerkstätte.

Eine Initiative des e5-Teams der Marktgemeinde Rankweil in Kooperation mit der Werkstätte der Lebenshilfe in der Köhlerstraße. Weitere Information erhalten Sie beim Bürgerservice der Marktgemeinde Rankweil, Tel. +43 5522 405 1125 oder [buergerservice@rankweil.at](mailto:buergerservice@rankweil.at).

Veranstalter: Bürgerservice Rankweil



## Aynsley Lister (UK)

**EYES WIDE OPEN TOUR**

**DONNERSTAG, 2. NOVEMBER 2017**  
**20.00 UHR**  
**ALTES KINO, RANKWEIL**



War der Sänger und Gitarrist in den Neunzigern noch ein absoluter Geheimtipp, so ist er mittlerweile ein echter Trendsetter in Sachen Blues und Rock. Auf seinen Tournéeen durch ganz Europa hat er sich eine treue Fangemeinde erspielt und tritt indessen auf sämtlichen großen Bluesfestivals auf. Zwischen Feuerzeug-Melancholie und Geradeaus-Rock ist bei Aynsley Lister alles dabei. Er variiert gekonnt zwischen den Genres, von Blues über Rock und Pop. Über 100'000 verkaufte Alben und Tournéeen mit Legenden wie Lynyrd Skynyrd oder Robert Gray kann Aynsley Lister vorweisen.

Spätestens auf der Bühne überzeugt Aynsley Lister dann auf ganzer Linie. Energetisch, kraftvoll und voller Herzblut trägt er seine emotionsgeladenen Kompositionen vor. Mit rustikalen Sounds und filigranem Spiel zeigt Aynsley Lister sein Können. Es ist zwar kein ureigener, reiner Blues, aber dafür umso interessanter, wenn moderne Facetten hinzugefügt werden. Seine Liveshows gelten bei Kennern der Szene als legendär und sind ein absolutes Muss für jeden Bluesliebhaber.

Kartenvorverkauf: ländleTICKET (Raiffeisenbanken und Sparkassen), Expert Tschanett Rankweil

An- und Abreisezeiten mit öffentlichen Verkehrsmitteln finden Sie unter [www.vmobil.at](http://www.vmobil.at)

Veranstalter: Altes Kino, Rankweil

## Jugend Rankweil



# Selbstbehauptungskurs

## FÜR MÜTTER UND TÖCHTER

**SAMSTAG, 4. UND SAMSTAG, 11. NOVEMBER 2017  
JEWEILS 14.00 BIS 18.00 UHR  
JUGENDTREFF PLANET, RANKWEIL**

Die Offene Jugendarbeit Rankweil veranstaltet im Herbstprogramm zum ersten Mal einen Selbstbehauptungskurs für Mütter und Töchter im Jugendtreff Planet. Der Kurs findet an zwei Samstagen, am 4. und 11. November jeweils von 14.00 bis 18.00 Uhr im Jugendtreff Planet statt.



Dabei sollen Frauen lernen ihr Selbstbewusstsein zu stärken und gerade aus zu sagen, was sie wollen und was nicht. Oftmals werden Frauen unterdrückt oder trauen sich nicht für ihre eigenen Werte einzustehen.

Teilnehmeranzahl ist begrenzt, deswegen rasch anmelden!

Unkostenbeitrag: Euro 10,00 pro Person

Anmeldung: bis 31. Oktober 2017

E-Mail: [anja.matt@rankweil.at](mailto:anja.matt@rankweil.at)

Telefon: +43 676 66 29 81 0

Veranstalter: Offene Jugendarbeit Rankweil - Mädchenarbeit

## Fraxern [www.fraxern.at](http://www.fraxern.at)



### GEMEINDEAMT GESCHLOSSEN

Das Gemeindeamt bleibt am Freitag, 27.10.2017, geschlossen.

Vielen Dank für Ihr Verständnis

## Klaus [www.klaus.at](http://www.klaus.at)



### HERZLICHEN GLÜCKWUNSCH

Das Ehepaar Hugo und Emma Welte, Hohlweg 18/1, feierte am 11. Oktober das Fest der Diamantenen Hochzeit. Seitens der Gemeinde Klaus überbrachten Bürgermeister Werner Müller und Vizebürgermeister Gert Wiesenegger die Ehrengabe des Landes Vorarlberg und gratulierten herzlich.

Auch von Seiten der Gemeinde Klaus wünschen wir dem Ehepaar Welte auf diesem Wege alles Gute und noch viel Gesundheit.



## ENDGÜLTIGES AMTLICHES ERGEBNIS DER NATIONALRATSWAHLEN 2017 IN KLAUS

Wahlberechtigte Personen	2.291
Abgegebene gültige Stimmen	1.435
Davon entfallen auf	
SPÖ	244
ÖVP	512
FPÖ	301
Grüne	125
NEOS	166
Liste Pilz	36
GILT	28
FLÖ	1
KPÖ	8
Männerpartei	0
NBZ	4
CPÖ	5
Weißer	5

## ORTSFEUERWEHR KLAUS



Wir konnten die jährliche Öffentlichkeitsübung zum Abschluss der Probertätigkeit, unter den Augen vieler neugieriger Zuschauer vergangenen Samstag abhalten.

Unterstützt wurden wir dabei von den Kameraden der Feuerwehr Götzis sowie dem Roten Kreuz. Ein Verkehrsunfall mit einem Traktor und zwei PKW der sieben Verletzte forderte wurde als zu bewältigende Aufgabe gestellt. Unter dem Vorderreifen des Traktors wurde eine Person eingeklemmt, die mittels Hebekissen befreit wurde. Zwei Personen mussten aus einem PKW der in das Bachbett gestürzt war und zu brennen begann, mittels Crash-Rettung in Sicherheit gebracht werden. Ein PKW geriet unter das Arbeitsgerät das am Traktor angebracht war. Die darin befindliche Person wurde durch das Brückengeländer im Oberschenkel aufgespießt und musste dementsprechend mit Vorsicht und mit hydraulischem Rettungsgerät befreit werden.

Am Ende der erfolgreichen Übung bedankte sich Vizebürgermeister Gert Wiesenegger für die Probertätigkeit sowie den Einsatz der Freiwilligen während des gesamten Jahres.

## OGABLICK – FILMSZENE KLAUS

### OGABLICK-FILM FEIERT UND LÄDT ZUM 10-JÄHRIGEN JUBILÄUM EIN

Zu diesem besonderen Anlass werden am 4. November, Beginn 19 Uhr im Winzersaal in Klaus die besten und preisgekrönten Kurzfilme aus 10 Jahre Ogablick zu sehen sein.

Dieser Abend ist eine seltene Gelegenheit das Ogablick Film Team näher kennen zu lernen.

Durch den abwechslungsreichen Abend mit bestem Catering der Filmszene Klaus führen Gaby Buhre und Ogablick Teamleiter Wolfgang Tschallener. Er weiß auch über einige kurze Anekdoten und wissenswertes über die Entstehungsgeschichten von Ogablick-Filmen zu berichten.

Als einen Höhepunkt des Abends werden noch nicht veröffentlichte Kurzfilme gezeigt. Vor allem sei der köstliche Animationsfilm „Fini & Tini“ erwähnt, der bei der Weltmeisterschaft des nicht kommerziellen Filmes die Auszeichnung in Bronze erhielt.

Ogablick Filme entstehen von der Idee bis zum fertigen Film zur Gänze im eigenen Team.

In den letzten 10 Jahren entstanden so 30 Kurz-, Trick- und zwei abendfüllende Spielfilme mit einem Arbeitsaufwand von über tausenden Arbeitsstunden und das alles ohne Budget und Fördermittel, finanziert durch Eigenmittel. Erlöse aus Veranstaltungen und DVD-Verkauf fließen ausschließlich in zukünftige Projekte wie Requisiten, Kostüme und in bescheidenes Catering am Set.

Ogablick stellt sich auch in Zukunft der Aufgabe, eigene Geschichten die das Leben so schreibt aus der Region und in Mundart in gewohnt origineller Art und Weise umzusetzen, ohne Rücksicht auf eine mögliche Vermarktung. Ogablick wird mit dieser Einstellung kommerziell bescheiden bleiben, bewahrt sich so aber seine Unabhängigkeit und Kreativität. Die Reaktion, Feedback und Wertschätzung von Seiten des Publikums sind dem Ogablick-Team Lohn für ihren Einsatz.

Eintrittspreis: € 12 Reservierung online unter: [www.kluserkurzfilmnacht.at](http://www.kluserkurzfilmnacht.at), oder [www.ogablick.at](http://www.ogablick.at)

Restkarten sind an der Abendkasse erhältlich

## Annahmeschluss Gemeindeblatt Woche 44

Auf Grund des Feiertags, am Mittwoch, 1. November, wird der Annahmeschluss für das Gemeindeblatt der Woche 44

**auf Montag, 30. Oktober, 12.00 Uhr vorverlegt.**

Später eintreffende Beiträge können nicht mehr berücksichtigt werden.

## Meiningen [www.meiningen.at](http://www.meiningen.at)



### ANMELDUNG BRENNHOLZLOSE FÜR NICHT-AGRARMITGLIEDER

Nicht-Agrarmitglieder haben die Möglichkeit, Herbstlose im Meininger Wald über die Gemeinde zu beziehen. Die Losziehung findet im November statt. Bitte um Bekanntgabe im Gemeindeamt/Bürgerservice Tel. 71370.

### BIENZUCHTVEREIN KOBLACH-MEININGEN

Am Mittwoch, dem 8. November findet im Bauhof Koblach um 20.00 Uhr unser nächstes Arbeitstreffen statt. Thema: Winterbehandlung

### AUFTEILUNG DES JAGDPACHTES FÜR DAS JAGDJAHR 2016/2017

Die auf die einzelnen Grundbesitzer entfallenden Jagdpachtanteile werden vom 23.10.2017 bis 17.11.2017 in der Raiffeisenbank Meiningen ausbezahlt. Sofern der Jagdpachtanteil den Betrag von € 5,00 erreicht bzw. übersteigt, wird dieser auf Wunsch auch jährlich überwiesen. Hierzu ist der Jagdgenossenschaft Meiningen die Bankverbindung bekanntzugeben.

Die in o.a. Frist nicht behobenen Jagdpachtanteile verfallen zu Gunsten der Jagdgenossenschaft Meiningen.

Werner Brändle, Obmann

## Röthis [www.roethis.at](http://www.roethis.at)



### STRASSESPERRE SCHLÖSSELESTRASSE

Im Zuge der Erneuerung der Wasserleitungen ist die Schlösslestraße ab der Althausanierung Marte bis zur Abzweigung Königshofweg vom 06.11.2017 bis 15.12.2017 nicht befahrbar. In dieser Zeit ist die Durchfahrt beim Königshofweg für PKW erlaubt.

Der Antrag kann auf dem Wohnsitzgemeindeamt gestellt werden. Es sind Einkommensnachweise und sonstige Nachweise über Bezüge vorzulegen.

### HEIZKOSTENZUSCHUSS 2017/2018

Auch im kommenden Winter werden Personen und Haushalte mit geringem Einkommen vom Land Vorarlberg mit einem Heizkostenzuschuss in Höhe von € 270 unterstützt. Die Antragsfrist beginnt ab sofort und endet am ... 2018.

### RÖTHIS AKTIV

Der Jassnachmittag im Hotel Restaurant Rössle findet am Donnerstag, den 2. November 2017 um 14.00 Uhr statt. Ich freue mich auf einen schönen und gemütlichen Nachmittag.

Für den Seniorenbeirat – Monika Knünz

## Sulz [www.gemeinde-sulz.at](http://www.gemeinde-sulz.at)



### TANZKREIS SULZ

„TANZEND DURCH DEN HERBST“  
HEISST ES BEI UNS WIEDER

Wir treffen uns jeden Mittwoch um 18.00 bis 19.30 Uhr im Kindergarten Sulz und tanzen Folklore-Tänze und Line-Dance aus aller Welt.

Auf euer Kommen freut sich Helga Rieder.

Komm, tanz mit!

### FC RENAULT MALIN SULZ

HEIMSPIELE

**Donnerstag, 26. Oktober**

14.00 Uhr: FC Renault Malin Sulz 1c – FC Hittisau 1b

**Samstag, 28. Oktober**

11.45 Uhr: FC Renault Malin Sulz 1b – FC Vandans I

14.00 Uhr: FC Renault Malin Sulz I – Rätia Bludenz I

**Sonntag, 29. Oktober**

10.15 Uhr U12: FC Sulz – SC Göfis

12.00 Uhr U16B: SPG Röthis/Sulz – SCR Altach  
14.00 Uhr: FC Renault Malin Sulz 1c – SV Gaißau 1b

### AUSWÄRTSSPIELE

#### Freitag, 27. Oktober

19.00 Uhr U18: VfB Hohenems – SPG Röthis/Sulz

#### Samstag, 28. Oktober

13.00 Uhr U14: Viktoria Bregenz – FC Sulz  
14.00 Uhr U09: SPG Brederis/Meiningen – FC Sulz  
14.00 Uhr U16B: FNZ Vorderwald – SPG Röthis/Sulz

## Vereine / Institutionen Sulz-Röthis



### OBST- UND GARTENBAUVEREIN SULZ-RÖTHIS

#### EINLADUNG ZUR GENERALVERSAMMLUNG 2017 DES OGV SULZ-RÖTHIS

Am Do. 09.11.2017, 19:30 bis 21:30 Uhr im Landgasthof  
Löwen, Müsinerstraße 32, 6832 Sulz

#### Tagesordnung:

1. Eröffnung und Begrüßung
2. Gedenken an unsere verstorbenen Mitglieder
3. Feststellung der Beschlussfähigkeit
4. Genehmigung des Protokolls der Generalversammlung vom Mi. 10.11.2016 im Gasthof Löwen, Sulz
5. Berichte
  1. des Obmannes
  2. des Kassiers
  3. der Rechnungsprüfer
6. Entlastung des Vorstandes für die abgelaufene Funktionsperiode
7. Neuwahl der Rechnungsprüfer
8. Ernennung Ehrenmitglieder
9. Veranstaltungen für das kommende Vereinsjahr 2018
10. Allfälliges

### FFC FAIRVESTA VORDERLAND

Eine Region, ein Verein, eine Leidenschaft

#### 1. Fußball Bundesliga

SO / 29.10. / 11.00 Uhr / Loipersdorf

FC Südburgenland : FFC fairvesta Vorderland

#### Vorarlbergliga

SO / 29.10. / 14.00 Uhr / Röthis  
FFC fairvesta Vorderland 1b : SPG Leiblachtal

#### Landesliga

SO / 29.10. / 16.00 Uhr / Kennelbach  
SPG Schwarzach/Kennelbach : FFC fairvesta Vorderland 1c

Alle Infos unter [www.ffc-fairvesta-vorderland.at](http://www.ffc-fairvesta-vorderland.at)

### BÜCHEREI SULZ-RÖTHIS

#### „LITERATUR UND MUSIK“ IN DER BÜCHEREI SULZ-RÖTHIS

Einen unterhaltsamen und spannenden Abend erlebten die Krimi- und Jazzfans, die am Freitag, den 20. Oktober, bei der Veranstaltung „Literatur und Musik“ in der Bücherei Sulz-Röthis dabei waren. Der Autor Jakob Maria Soedher las aus seinem Lindaukrimi „Seebühne“ und überzeugte die Zuhörer mit authentischen Texten, die die Lust zum Weiterlesen weckten.

Das Jazztrio „Indian Summer“ mit Reinhard Woldrich, Manfred Schwarz und Alfred Dünser unterhielt das Publikum während und nach der Lesung mit tollen, beschwingten Stücken.

Die über 50 Besucher ließen den überaus gelungenen Abend mit einem gemütlichen Umtrunk ausklingen.

## Annahmeschluss Gemeindeblatt Woche 44

Auf Grund des Feiertags, am Mittwoch, 1. November, wird der Annahmeschluss für das Gemeindeblatt der Woche 44

**auf Montag, 30. Oktober, 12.00 Uhr vorverlegt.**

Später eintreffende Beiträge können nicht mehr berücksichtigt werden.

## STELLENAUSSCHREIBUNG KINDERGARTENASSISTENTIN

Wir suchen ab dem 8.1.2018 als Karenzvertretung eine(n) KindergartenassistentIn (m./w.) 75%

Wir bieten Ihnen ein interessantes Aufgabengebiet, ein angenehmes Arbeitsklima und eine leistungsgerechte Entlohnung nach dem Gemeindeangestelltengesetz.

Ihre Bewerbung richten Sie bitte schriftlich bis spätestens Freitag, 17. November 2017, an die Gemeinde Weiler, Walgaustraße 1, 6837 Weiler oder per E-Mail an [sekretaer@gemeinde-weiler.at](mailto:sekretaer@gemeinde-weiler.at)

Dietmar Summer, Bürgermeister

## ALTEISEN UND METALLABFÄLLE

Abfuhrtermin ist der 06. November 2017 ab 7.00 Uhr. Die Abfälle sind getrennt vom Grünmüll zu lagern. Elektrogeräte sind Sondermüll und können nicht abgeführt werden.

## GRÜN MüLLABFUHR

Abfuhrtermin ist ebenfalls der 06. November 2017 ab 7.00 Uhr.

Der Grünmüll ist handlich zu bündeln (bitte nicht mit Draht). Lose Gartenabfälle, Laub und dergleichen sind in Säcken oder Schachteln bereitzustellen.

## JAHRGANG 1964

Heuer findet unser Jahrgängertreffen am 9. November 2017 ab 19.15 Uhr im Weinlokal Rebberg in Röthis statt.

Anmeldung bitte unter [wolf.margit@aon.at](mailto:wolf.margit@aon.at) oder Tel. 0664 5365714

## ÖFFENTLICHE BIBLIOTHEK KLAUS-WEILER

Im Rahmen der österreichweiten Aktion „Österreich liest“ stellten vergangene Woche MitarbeiterInnen und LeserInnen in gemütlicher Runde ihre Lieblingsbücher vor.

Dabei bekamen sie viele Empfehlungen für spannende, heitere und anspruchsvolle Bücher.



Ihr Bibliotheksteam

## ORTSFEUERWEHR WEILER – NOTRUF 122

### HAUSSAMMLUNG 2017

Von Mitte November bis Mitte Dezember führt die Ortsfeuerwehr die alljährliche Haussammlung durch.

Mit Ihrer Spende unterstützen Sie die Jugendarbeit und Aktivitäten und Anschaffungen der Feuerwehr, die teilweise nicht von der Gemeinde übernommen werden.

Bitte nehmen Sie unsere Mitglieder, die um eine Spende bitten, wohlwollend auf.

Einen herzlichen Dank im Voraus.

Für die Ortsfeuerwehr Weiler

Kdt. Markus Morscher

## GEMEINDEAMT GESCHLOSSEN

Am Freitag 27.10.2017 bleibt das Gemeindeamt geschlossen!

## ÖSTERREICHISCHES SCHWARZES KREUZ

Die Spendensammlung erfolgt am 01.11.2017 von den Pfarren Muntlix und Batschuns.

## ZWISCHENWASSER-REGENSCHIRME UND -WASSERKARAFFEN

Regenschirme und Wasserkaraffen mit Gemeindelogo können ab sofort im Bürgerservice erworben werden.

Regenschirm € 15,00, Wasserkaraffe € 12,00

# Spenderliste

## VEREIN FÜR HAUSKRANKENPFLEGE UND SOZIALE DIENSTE IN MEININGEN

### ZUM GEDENKEN AN HERRN GRUTSCH HANS

Maier Hannelore	10,00
Kühne Albrecht u. Irmgard	15,00
Kühne Angelika	15,00
Brändle Anna	20,00
Decker Roland u. Gebhardine	10,00
Mussbacher Hans u. Doris	15,00
Papai Gottfried	30,00
Gassner Herbert u. Elsbeth	10,00

### ZUM GEDENKEN AN HERRN ENDER FRANZ

Bolter Herbert	20,00
Decker Daniela, Claudia, Jasmine, Klaus	60,00
Decker Roland u. Gebhardine	50,00
Dür Theresia	10,00
Ender Konrad u. Anna	110,00
Fritz Maria	20,00
Koch Emilie	10,00
Kuhn Herta	15,00
Kühne Albrecht u. Irmgard	20,00
Kühne Angelika	20,00
Lins Reinhilde	10,00
Müller Herbert	10,00
Müller-Leiner Monika	50,00
Mussbacher Hans u. Doris	20,00
Brändle Anna	20,00
Breuß Erika	20,00
Ender Heinz u. Angela	100,00
Fam. Kopetzky	20,00
Kühne Helga	10,00
Kühne Markus	20,00
Kumpitsch Fritz	20,00
Künz Walter u. Gerda	20,00
Maier Hannelore	20,00
Ritsch Ingrid	15,00
Schweizer Karl	20,00
Walch Erika	20,00
Walser Anton u. Evelyn	50,00
Gassner Herbert u. Elsbeth	10,00
Hager Oswald	10,00
Hammerer Fridolin u. Brigitte	20,00
Heimgartner Ernst u. Marianne	15,00
Hollenstein Werner	10,00
Komatz Eugen	20,00
Pümpel Werner u. Milli	20,00
Dr. Breuss Gerold u. Lotte	30,00
Fritz Walter	20,00
Gohm Norbert	20,00
Hammerer Fritz u. Pia	10,00
Nussbaum Paul u. Elfriede	10,00
Thurnher Claudia	20,00

Jasserrunde	50,00
Ender Reinfried u. Erna	400,00
Nägele Maria	30,00
Taucher Erich u. Gisela	15,00
Walser Rosa	10,00
Kühne Walter	30,00
Müller Hubert	15,00
Bechter Erna	20,00
Madl Hans u. Grete	10,00
Mähr Andreas u. Ulrike	20,00
Land Vorarlberg, Abt. Regierungsdienste	200,00

Wir bedanken uns herzlich bei allen Spenderinnen und Spendern.

## KRANKEN- UND ALTENPFLEGEVEREIN KLAUS - WEILER - FRAXERN

### ZUM GEDENKEN AN HERRN DOBLER MARTIN, FRAXERN

Geschwister	200,00
Dobler Siefgried u. Annemarie, Rankweil	30,00
Fam. Ludescher Rainer, Weiler	10,00
Dobler Eckhard u. Ingrid, Fraxern	20,00
Ellensohn Pirmin, Viktorsberg	10,00
Kathan Siegfried u. Krimhilde, Weiler	15,00
Ritter Emmerich, Klaus	10,00
Schmid Rosmarie, Klaus	10,00
Breuß Erika, Weiler	10,00
Huber Uwe	100,00
Summer Josef und Bernadette, Fraxern	20,00
Uccia Roswitha, Feldkirch	30,00
Dünser August und Margarethe, Weiler	10,00
Nigsch Laura und Hermann	10,00
Hartmann Frieda, Batschuns	10,00

### ZUM GEDENKEN AN FRAU LÄNGLE URSULA, KLAUS

Ritter Herbert, Klaus	10,00
Fam. Rist Hermine, Klaus	50,00

### ZUM GEDENKEN AN FRAU LERCHER AGNES, KLAUS

Schmid Rosmarie, Klaus	50,00
Längle Robert u. Helga, Klaus	15,00
Bernhard u. Monika Lercher, Klaus	30,00
Fam. Grimm Monika, Klaus	15,00
Summer Hubert und Elisabeth, Weiler	20,00
Fam. Ludescher Clemens, Klaus	40,00
Fam. Sumann, Viktorsberg	20,00
Loibl Josef, Weiler	20,00







## Schaufenster Kindergarten

### INDIVIDUELLE ANGEBOTE IM KINDERGARTEN BIFANG

Als Teil des Konzeptes Early Excellence wird im Kindergarten Bifang im Jahr für möglichst jedes Kind ein individuelles Angebot gemacht.

Die Kinder werden von den Pädagoginnen beobachtet, um sie in ihrer Gesamtpersönlichkeit wahrzunehmen und ihre Befindlichkeiten, Entwicklung, Interessen und ihre Auseinandersetzung mit der Welt kennenzulernen. Bei der gemeinsamen Auswertung erkennt man meist eine deutliche Anhäufung verschiedener Verhaltensmuster (Schemas), die sehr motiviert und selbstsicher „erspielt“ werden.

Auch das Interesse an Themengebieten wird dadurch erkannt. Dies fließt alles in die Planung für das persönliche Angebot mit ein.

Wenn wir beim Kind das Schema „Sortieren“, das Themengebiet „Gestaltung“ und große Engagiertheit beim Basteln beobachten, kann daraus ein tolles Angebot entwickelt werden. Beispiel: das Kind darf sein eigenes Sortierspiel basteln, dann mit Freunden spielen und mit nach Hause nehmen.

Durch das einzigartige Angebot werden beim Kind mit Wohlbefinden wichtige Eigenschaften gefördert, wie z.B. Kreativität, Konzentration und Ausdauer, sowie Konzepte wie Zuordnung, Größen und Mengenverhältnisse usw. Somit wird das Kind mit Spaß und Freude in seiner gesamten Entwicklung in vielen Lernbereichen unterstützt.



Rankweil ist eine  
familienfreundliche Gemeinde

Wir sind

familienfreundliche Gemeinde  
familieplus  
Rankweil Vorarlberg

# Informationsabend Berufliche Chancen in Betreuung und Pflege

in Rankweil, Übersaxen und Meiningen

Di | 7. November 2017 | 19.00 Uhr  
Vinomnasaal, Kleiner Saal  
Ringstraße Rankweil | Eintritt frei



Du interessierst dich für einen  
Betreuungs- und Pflegeberuf. Du  
willst dich verändern.  
Du hast Fragen zur Ausbildung  
und Finanzierung.

Die Marktgemeinde Rankweil  
und die ARGE – mobile Dienste  
Rankweil, Übersaxen und Mei-  
ningen laden in Kooperation mit  
der connexia Implacementstif-  
tung Betreuung und Pflege zu  
einem Informationsabend über  
zukünftige berufliche Chancen  
und Möglichkeiten in Betreuung  
und Pflege.

In einem Informationsteil stellen  
sich das Haus Klosterreben, das  
Betreute Wohnen Rebengasse  
und Margitshus, die Hauskran-  
kenpflege, der Mobile Hilfsdienst  
und das LKH Rankweil als Arbeit-  
geber in der Region vor. connexia  
bietet einen Überblick über  
Betreuungs- und Pflegeberufe  
und informiert über Fördermög-  
lichkeiten im Rahmen der Im-  
placementstiftung.

Die Besucher können sich an-  
schließend an Informationsti-  
schen der Arbeitgeber sowie den  
Schulen für Sozialbetreuung und  
Gesundheits- und Krankenpflege  
sowie des Arbeitsmarktservice  
und der connexia Implacement-  
stiftung informieren und indivi-  
duell beraten lassen.

ARGE

mobile  
rankweil  
meiningen  
übersaxen  
dienste

connexia

# Lehrlingsmesse eine Punktlandung

**Eine Punktlandung erreichte die Wirtschaftsgemeinschaft Vorderland mit der erstmals im Vorderland durchgeführten Lehrlingsmesse am Samstag, den 21.10.2017 im Frödischsaal in Zwischenwasser.**

Eine Vielzahl von Jugendlichen und Eltern aus der Region Vorderland haben sich über die vielfältigen Ausbildungsangebote im Raum Vorderland informiert. Die teilnehmenden Ausbildungsbetriebe haben eine Vielzahl von Lehrberufen und deren Karrieremöglichkeiten dargestellt. Das Ziel, Jugendliche über die Ausbildungsmöglichkeiten sowie die hohe Leistungsfähigkeit in den Betrieben im Vorderland zu informieren wurde klar auf dem Punkt gebracht. Die Besucher konnten sich direkt bei den Lehrlingen und Ausbildnern über ihren Traumberuf erkundigen und erste praktische Informationen bzw. Erfahrungen sammeln.

Das Organisationsteam um Wolfgang Huber als Hauptverantwortlicher für die Lehrlingsmesse mit Katrin Broger, Fredi Bucher, Sabrina Koch und Philipp Summer konnten mehr als zufrieden sein mit dem Ablauf und dem Besucherandrang.

Auch Landesstadthalter Karlheinz Rüdisser sowie die Bürgermeister aus der Region wie Karl Wutschitz, Roman Kopf, Kilian Tschabrun, Philibert Ellensohn machten sich ein Bild über die stark besuchte Lehrlingsmesse.



Vorstandsmitglieder:  
Wolfgang Huber, Gerd Wiesenegger, Markus Baur, Fredi Bucher





**WIGE**  
Vorderland



Fotos: Goldmann



## Geburtsvorbereitung Rankweil / Vorderland

### Geburtsvorbereitungskurs für Paare

• **Beginn: vom 13.11.2017 bis 11.12.2017**

Montag von 20.00 bis 21.30 Uhr

Neßler Veronika

Anmeldung: T 0650/675 3 227

5 Abende, 120 €

Mit Unterstützung der  
Marktgemeinde Rankweil




## Geburtsvorbereitung Rankweil / Vorderland

### Geburtsvorbereitungskurs für Frauen

• **Beginn: vom 16.11.2017 bis 14.12.2017**

Donnerstag von 19.30 bis 21.00 Uhr

Helga Hartmann

Anmeldung: T 0664/64 500 90

5 Abende, 95 €

Mit Unterstützung der  
Marktgemeinde Rankweil



## Rettet den Torggell!

Ein Ort mit  
Geschichte(n)



## Einladung

290 Röthnerinnen und Röthner und 129 Bürgerinnen und Bürger aus den umliegenden Gemeinden haben im März dieses Jahres spontan und engagiert die Initiative zur Rettung des Torggells unterstützt. Sie haben mit ihrer Unterschrift ein überzeugendes Signal für den Erhalt des Torggells gesetzt. Die mit den Betreibern des Projekts vereinbarte Bedenkzeit wurde seither immer wieder verlängert – ohne konkrete Aussichten auf weitere Schritte.

Die Bürgerinitiative möchte deshalb die Rettung des Torggells aktiv vorantreiben. Alle Interessierten und Engagierten sind herzlich eingeladen:

### INFO-VERANSTALTUNG

Montag, 6. November 2017, 20 Uhr, Röthnersaal

ExpertInnen und Vertreter der Bürgerinitiative geben auf dem Podium Auskunft und laden alle zur Diskussion ein. Moderation: Dr. Heinz-Werner Blum. Wir hoffen, gemeinsam einen Weg zu finden.

OBERSCHEIDER.  
**CAR WASH**

**EINTRITT  
FREI!**

presents

# HALLOWEEN PARTY

**MIT GEISTERBAHN WASCHSTRASSE**

**AB 16:00 UHR**

ab 20:00 Uhr – **HALLOWEEN PARTY** mit  
Greystar // **MEISTERROCKER** // Dawn Driven  
im Anschluss Party Sound mixed by DJ Chris La Funk

**DI. 31. OKT. '17**

**OBERSCHEIDER CAR WASH RANKWEIL**

 [facebook.com/werkstatttrankweil](https://facebook.com/werkstatttrankweil)  
[www.werkstatt.ws](http://www.werkstatt.ws)

powered by

  
gastrosalting  
marketing & eventmanagement  
www.gastrosalting.at

 **werkstatt**   
BIG MEALS, DRINKS & MUSIC

**Wir sind Rankweil –  
Miteinander für eine lebenswerte Gemeinde**  
Freiwilligeninitiative Rankweil

## Vorlesenachmittag für Kinder von 2 1/2 bis 5 Jahren

Kinder sind geborene Forscher.  
Sie entdecken mit viel Eifer die Welt.

Wir möchten Kindern zeigen wie groß und abwechslungsreich die Bücherwelt ist. Mit spannenden Kinderbüchern wecken wir die Lust an der Sprache und am Lesen.

In Zusammenarbeit mit der Bibliothek Rankweil laden wir Kinder zu einem **kostenlosen** Vorlesenachmittag mit unserer Lesepatin herzlich ein:

**Termin:** Di., 7. November 2017

**Uhrzeit:** 15.00 - 15.30 Uhr

**Ort:** Bibliothek Rankweil

### Anmeldung:

Bis Freitag vor der Veranstaltung bei der Bibliothek Rankweil, Tel. 05522 405 5211 oder per Mail an: [bibliothek.rankweil@vol.at](mailto:bibliothek.rankweil@vol.at)



### Freiwilligeninitiative Rankweil

Marktgemeinde Rankweil:  
T 5522 405 1102  
[marktgemeinde@rankweil.at](mailto:marktgemeinde@rankweil.at)

### MITANAND

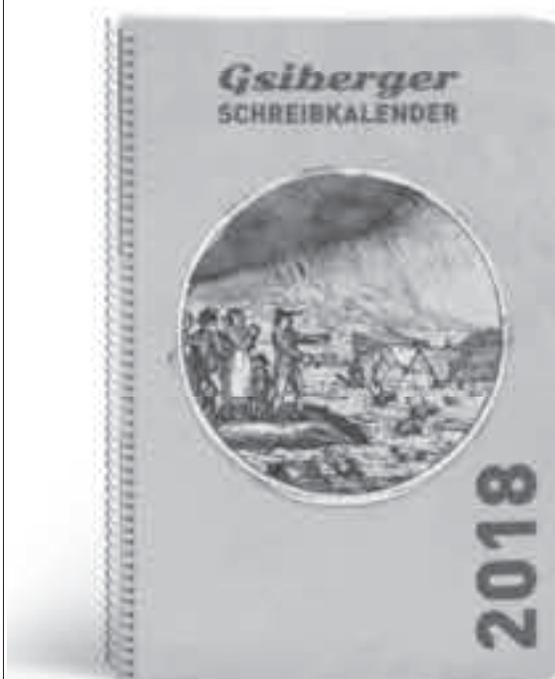
Stelle für Gemeinwesenarbeit:  
T 0517 55547  
[mitanand.rankweil@ifs.at](mailto:mitanand.rankweil@ifs.at)

Marktgemeinde  
**RANKWEIL**



# AUF EIN NEUES JAHR HEIMAT

unart  
produktion



NEU bei unartproduktion, Dornbirn, T: 05572/23019  
und im Buchhandel erhältlich!



## Gastra Stadion - live

[www.rw-rankweil.at](http://www.rw-rankweil.at)

**Sonntag, 29. Oktober 2017**

**Vorarlbergliga Herren**  
**RW Rankweil - Austria Lustenau Amat.**  
**14.00 Uhr**

10.00 Uhr Rankweil U14 – Frastanz U14  
12.00 Uhr Rankweil U9 – Gaissau U9

**Samstag, 28. Oktober 2017**

11.15: Rankweil U11B – Altach U11B  
12.30: Rankweil U11A – Göfis U11  
14.30 Rankweil U13 – Tisis U13

**Sa, 18. u. So 19. November 2017**

## Schlachtpartie

im Clubheim des RW Rankweil!  
Am 18.11. von 10.00 Uhr bis 22.00 Uhr  
und am 19.11. von 10.00 Uhr bis 16.00!

Tischreservierung bei Erika  
unter 0043-664-5327947!



**bösch**  
heizung.klima.lüftung



Blumen Bauer  
zum Roten Haus

Sigmund-Nachbauer-Str. 6  
6830 Rankweil  
T 05522 44247



## Grab-Urnenschmuck zu Allerheiligen

Dankbar erinnern und gedenken  
wir unserer Verstorbenen!  
Präsentation und Verkauf im Hof!



Nur 5 Wohneinheiten · Garten- und Terrassenwohnungen  
Tiefgarage · Nahe Garnmarkt · von 59 m<sup>2</sup> bis 93 m<sup>2</sup>  
provisionsfrei · 2-Zi.-Wohnung ab € 247.000,-  
3-Zi.-Wohnung ab € 320.000,- · 4-Zi.-Wohnung ab € 409.000,-

Ihr Berater: Christoph Geringer: +43 664 88 79 13 46, geringer@immoteam7.at

immoteam7.at  
the smarter broker

## Wohnen mitten in Götzis!

6840 Götzis, Römerweg



# BARBARA SCHNETZLER (CH)

SKULPTUREN  
26.10. – 05.11.2017

GALERIE IM KIES

Im Areal des Kies- und Betonwerkes KOPF im „Alten Rhein“, Altach  
Geöffnet: Samstag 13–17 Uhr, Sonn- und Feiertag 11–17 Uhr  
Kontakt: Löwengasse 1, A-6844 Altach, Tel. +43-5576-72574-12  
Fax 72574-4, www.galerie-im-kies.at

Für folgende Veranstaltungen der nächsten Tage sind noch Plätze frei:

<b>O12020</b>	<b>Zauberschule für Erwachsene</b>	Ort: Götzis, Haus Bildung am Garnmarkt, Am Garnmarkt 12, Raum 203 Beginn: Samstag, 18.11.2017 von 09:00 bis 12:20 Uhr, 1 Vormittag, 4 UE (4,00 UE)	Manfred Himmer € 28,00
<b>O19005</b>	<b>Leadership im Verein - Zusammenarbeit "auf Augenhöhe"</b>	Ort: Götzis, Haus Bildung am Garnmarkt, Am Garnmarkt 12, Saal 101 Beginn: Samstag, 11.11.2017 von 09:00 bis 12:30 Uhr, 1 Tag (5,00 UE)	Martina Eisendle € 29,00
<b>O19020</b>	<b>Schreibwerkstatt: Storytelling - ein Kurs der Vorarlberg Akademie</b>	Ort: Götzis, Haus Bildung am Garnmarkt, Am Garnmarkt 12, Raum 103 Beginn: Samstag, 18.11.2017 von 09:00 bis 17:00 Uhr, 1 Tag, 9 UE (9,00 UE)	Evelyn Brandt € 29,00
<b>O40045</b>	<b>Handy, Computer, Internet - Ein Kurs im Rahmen der Inklusiven VHS</b>	Ort: Götzis, Haus Bildung am Garnmarkt, Am Garnmarkt 12, EDV-Raum 205 Beginn: Samstag, 18.11.2017 von 14:00 bis 17:00 Uhr, 1 Nachmittag, 3,6 UE (3,60 UE)	Christoph Loacker € 18,00
<b>O50021</b>	<b>Lerntreff für Menschen mit besonderem Lernbedarf II</b>	Ort: Götzis, Haus Bildung am Garnmarkt, Am Garnmarkt 12, Raum 104 Beginn: Donnerstag, 09.11.2017 von 14:00 bis 17:00 Uhr, 10 Abende (30,00 UE)	Anton Kriegler € 0,00
<b>O50051</b>	<b>Deutsch A1 Vormittagskurs</b>	Ort: Götzis, Haus Bildung am Garnmarkt, Am Garnmarkt 12, Raum 208 Beginn: Montag, 06.11.2017 von 08:30 bis 11:45 Uhr, 42 Vormittage (150,0 UE)	Inna Senti € 779,00
<b>O61036</b>	<b>PUNKT &amp; STRICH - Zeichnerische Grundelemente - eigene Wahrnehmung</b>	Ort: Götzis, Haus Bildung am Garnmarkt, Am Garnmarkt 12, Raum 104 Beginn: Freitag, 17.11.2017 von 14:00 bis 18:00 Uhr, 1 Nachmittag, 4,8 UE (4,80 UE)	Harald Gfader € 55,00
<b>O62010</b>	<b>Zauberhafte Weihnachtsgrüße selbst gemacht</b>	Ort: Götzis, Mittelschule, St. Ulrichstr. 20 Beginn: Dienstag, 07.11.2017 von 18:00 bis 19:45 Uhr, 2 Abende (4,00 UE)	Judith Postler € 33,00
<b>O65010</b>	<b>Krippenfiguren der Schwarzenberger Figuren aus Luzern</b>	Ort: Muntlix, Mittelschule, Zeichensaal Beginn: Donnerstag, 09.11.2017 von 19:00 bis 21:30 Uhr, 4 Abende (12,00 UE)	Ingrid Petzold € 87,00
<b>O66035</b>	<b>Italienische Saucen und Brotaufstriche</b>	Ort: Röhth, Vinothek Stöger Beginn: Montag, 13.11.2017 von 19:00 bis 23:10 Uhr, 1 Abend, 5 UE (5,00 UE)	Peter Stöger € 37,00
<b>O66100</b>	<b>Syrischer Kochkurs</b>	Ort: Götzis, Mittelschule, St. Ulrichstr. 20, Schulküche Beginn: Samstag, 18.11.2017 von 09:30 bis 13:00 Uhr, 1 Vormittag, 4 UE (4,00 UE)	Rania Allnajjar € 34,00
<b>O66115</b>	<b>Motivtorte - die süßeste Versuchung der Welt</b>	Ort: Götzis, Mittelschule, St. Ulrichstr. 20, Schulküche Beginn: Samstag, 04.11.2017 von 09:30 bis 15:20 Uhr, 1 Tag, 7 UE (7,00 UE)	Alexandra Kompein € 51,00
<b>O70010</b>	<b>Selbstgerührte Kräutersalben</b>	Ort: Feldkirch, Altstadt, Klosterstraße 6, Pfarrzentrum Beginn: Dienstag, 07.11.2017 von 18:30 bis 22:00 Uhr, 1 Abend, 4 UE (4,00 UE)	Claudia Bentele € 39,00
<b>O70035</b>	<b>Entspannt fasten: Heilfasten nach Hildegard von Bingen</b>	Ort: Götzis, Bibliothek am Garnmarkt Beginn: Donnerstag, 02.11.2017 von 19:00 bis 20:20 Uhr, 5 Abende (8,00 UE)	Christa Muther € 69,00
<b>O74010</b>	<b>Selbstverteidigung (Defendo) für Mädchen von 10 bis 12 Jahren</b>	Ort: Sulz, Kindergarten, Bewegungsraum Beginn: Samstag, 04.11.2017 von 08:30 bis 10:10 Uhr, 2 Vormittage (4,00 UE)	Claudia Nappi € 35,00
<b>O74015</b>	<b>Selbstverteidigung (Defendo) für Jungs von 10 bis 14 Jahren</b>	Ort: Sulz, Kindergarten, Bewegungsraum Beginn: Samstag, 04.11.2017 von 10:15 bis 11:55 Uhr, 2 Vormittage (4,00 UE)	Claudia Nappi € 35,00
<b>O74020</b>	<b>Selbstverteidigung für Frauen</b>	Ort: Götzis, Haus Bildung am Garnmarkt, Am Garnmarkt 12, Saal 101 Beginn: Mittwoch, 08.11.2017 von 17:00 bis 20:35 Uhr, 1 Abend, 4 UE (4,00 UE)	Hubert Riedmann € 27,00
<b>O74025</b>	<b>Selbstverteidigung (Defendo) für Mädchen von 13 bis 16 Jahren</b>	Ort: Sulz, Kindergarten, Bewegungsraum Beginn: Samstag, 18.11.2017 von 10:00 bis 11:40 Uhr, 2 Vormittage (4,00 UE)	Claudia Nappi € 35,00

Das Gesamtprogramm und weitere Infos unter [www.vhs-goetzis.at](http://www.vhs-goetzis.at);  
Bestellung Programm und Anmeldungen: [info@vhs-goetzis.at](mailto:info@vhs-goetzis.at) oder 05523/551500

**BIS ZU -70%**

BOGNER FIRE+ICE, SPORTALM, TONI SAILER, MOUNTAIN FORCE, PEAK PERFORMANCE, VAUDE, J.LINDBERG, SCHÖFFEL, ORTOVOX, NORRONA, HAGLÖFS, ATOMIC, SALOMON, ROSSIGNOL, HEAD, NIKE, ADIDAS, UVM.

DRYKORN, REPLAY, LIU JO, SET, IHEART, RICH & ROYAL, MARC O'POLO, PEPE JEANS, OAKWOOD, CANDICE COOPER, GABS, UVM.

**FR 3.II.2017 BIS SA 4.II.2017**  
**FR 09.00 BIS 18.30 UHR SA 09.00 BIS 14.00 UHR**  
**VHS GÖTZIS, AM GARNMARKT 12, I. STOCK**

**BE SMART** SPORT+ FASHION

**BERCHTOLD**

AM GARNMARKT 6 · A-6840 GÖTZIS  
 WWW.BERCHTOLD-SPORT-FASHION.AT

**WINTER  
 SONDERVERKAUF  
 FR 3.II.17 BIS SA 4.II.17  
 VOLKSHOCHSCHULE GÖTZIS**

 **die weinagentur west**  
 Weinshop im Lampert Areal

**Hannes Reeh**

	Heideboden weiss 0,75, Neusiedlersee	€ 8,78	
	Zweigelt Neusiedlersee DAC 0,75	€ 7,73	
	Heideboden rot 0,75, Neusiedlersee	€ 11,35	

Alle Preise sind Brutto inkl. MwSt. **10+2 Flaschen Gratis**

Lehenweg 2 (im Lampert-Areal, direkt bei der Autobahn Ab- und Auffahrt)  
 6830 Rankweil, office@weinagenturwest.com +436648235001



SILKE MATTLE  
**IMMOBILIEN**



**"Die Immobilienmaklerin für Ihre Region!"**

Silke Mattle Immobilien · Müsinerstr. 4a · 6832 Sulz · T 0043 (0)664 413 99 11  
 E office@silkemattle-immobilien.at · www.silkemattle-immobilien.at

**3TÄLERPASS-  
 JAHRESKARTE.  
 BERGE UND BAD  
 MIT EINER KARTE.**

**NEU DABEI:  
 STADTBAD  
 DORNBIRN**

**NUR NOCH BIS  
 31.10.2017 IM  
 VORVERKAUF BEI DER  
 KARREISEILBAHN  
 GÜNSTIGER**



*Detaillierte Preise, Informationen und Onlinebestellung auf [www.3taeler.at](http://www.3taeler.at)  
 3Täler Informations- und Verkaufsbüro, T +43(0)5512-2365-30, info@3taeler.at,  
 Druckfehler und Änderungen vorbehalten.*

-50% RABATT -10% RABATT -40% RABATT -20% RABATT

-20% RABATT -50% RABATT -60% RABATT -40% RABATT



**SCHNETZER**

Richtige Schuhe

**SPORT-  
SCHUH-  
ABVERKAUF  
BIS ZU -60%**

ÜBER 1000 PAAR SCHUHE  
AKTION GÜLTIG BIS 30.11.2017  
nicht gültig auf aktuelle Saisonsware

SCHNETZER RICHTIGE SCHUHE  
Achstr. 25, 6844 Altach, T 05576/72047  
[www.richtigeschuhe.at](http://www.richtigeschuhe.at)

-60% RABATT -30% RABATT -40% RABATT -10% RABATT



**PREMIUM ALLES INKLUSIVE  
KREUZFAHRTEN**

**2.11. INFOABEND  
TUI – MEIN SCHIFF**

Götzis - Am Bach  
20.00 Uhr/freier Eintritt  
Infos, Gewinnspiel, Beratung...

**KARIBIK Traumroute**  
17.11. – 2.12. 3.990,-  
Bus München, Flug, Außenkabine...  
mit Christian + Gudrun Urban

**KANAREN & Marokko**  
14. – 21.1. / 28.1. – 4.2. ab 1.195,-  
Flug, Transfer, Innenkabine...

**ORIENT & Indien**  
19.2. – 5.3. ab 2.395,-  
Flug, Transfer, Innenkabine...

**NORDKAP & Fjorde**  
19. – 30.6. 3.690,-  
Bustransfers Bremerhaven, Balkonkabine...

**NACHBAUR  
REISEN**



FELDKIRCH 05522 74680 • DORNBIERN 05572 20404  
reisen@nachbaur.at • www.nachbaur.at



**FUSSBALL**

**1. Landesklasse**

**Samstag, 28. Okt., 14.00 Uhr**

**FC Renault Malin  
Sulz**



gegen **Rätia Bludenz**

Vorspiel um 11.45 Uhr:

**FC Sulz 1b – FC Vandans I**

Unser  
Spielsponsor



6832 Batschuns, K irchstraße 22  
Tel. 0664 / 1410352

**WEST the tyre company**



**WEST  
Reifenservice**

Wir haben den Standort in  
**6842 Koblach, Straßenhäuser 41a.**

Unsere Fachkenntnisse, ein zeitgerechter  
Neubau sowie ein hoch moderner  
Maschinenpark, steht Ihnen zu Ihrem Vorteil  
zur Verfügung!

Prüfen Sie unsere Preise für Reifen, Felgen  
und andere Servicedienstleistungen.

- 1 Holen Sie ein Angebot Ihres Händlers!
- 2 Teilen Sie uns keinen Preis mit!
- 3 Holen Sie unsere Offerte ein!
- 4 Bestellen Sie!

Vergleichen Sie, wer mehr bezahlt ist selber schuld!

**Tel.-Nr. 05523/63600**

**www.west-reifen.com**



Erlebnis  
Rank  
weil

# An die Töpfe, fertig, los!

MINIKÖCHE

Liebst du leckeres Essen und kochst gerne selbst? Bist du zwischen 10 und 12 Jahren alt? Im Jänner startet die 11. Staffel der Rankweiler Miniköche.

**Anmeldung unter**  
T +43 5522 405 1305  
erlebnis@rankweil.at  
[www.erlebnis-rankweil.at](http://www.erlebnis-rankweil.at)



Mit freundlicher Unterstützung der Volksbank Vorarlberg. Eine Initiative der Kaufmannschaft Rankweil-Vorderland in Zusammenarbeit mit der Erlebnis Rankweil Gemeindemarketing GmbH und Slow Food Vorarlberg. Foto: Darko Todorovic

**SICHERHEITSTECHNIK**



[www.schluessel-klien.at](http://www.schluessel-klien.at)



**Sicher sein im eigenen Heim**

**einfach** Sicherheitssysteme von Klien sind kinderleicht zu bedienen und pflegeleicht zu warten.

**sicher** Alles rund um die Sicherheitstechnik aus einer Hand: Schließtechnik und Zutrittskontrolle.

**sein** Einfach sicher sein und sich entspannt zurücklehnen. Wir kümmern uns darum.

Rankweil | Schleife 8 | Tel. 05522 47225  
Dornbirn | Lustenauerstr. 54 | Tel. 05572 23043



**Koblach, Wegeler 1**

**Tel.: 0043 55 23 62 845**



**Schlachtpartie**

**von 31.10.**

**bis 05.11.2017**

- *Wir bitten um Reservierung*
- *Wir freuen uns auf ihren Besuch.....*

**GH Harmonie-Team**

**3TÄLERPASS-  
JAHRESKARTE.  
DAS PERFEKTE  
GANZJAHRES-  
BERGERLEBNIS.**

**NUR NOCH  
BIS 31.10.2017 IM  
VORVERKAUF BEI DER  
KARENSEILBAHN  
GÜNSTIGER**

**NEU DABEI:  
HÜNDLEBAHN  
OBERSTAUFEN UND  
IMBERGBAHN  
STEIBIS**

**NEU DABEI:  
STADTBAD UND  
WALDBAD ENZ  
DORNBIRN**

*Detaillierte Preise, Informationen und Onlinebestellung auf [www.3taeler.at](http://www.3taeler.at)  
3Täler Informations- und Verkaufsbüro, T +43 (0) 5512 - 2365-30, [info@3taeler.at](mailto:info@3taeler.at). Druckfehler und Änderungen vorbehalten.*

# Wohnen in Mäder

KLEINWOHNANLAGE »NEUE LANDSTRASSE 64A«



## GRABHER baut Lebensqualität:

- Nur 8 Einheiten (2- und 3-Zimmer)
- Schöne Terrassen und Balkone mit integrierter Abstellbox
- Barrierefrei mit Lift, Carport und Abstellplätze
- Erdwärmeheizung und Solaranlage (HWB 32,5 kWh/m<sup>2</sup>a)

GRABHER, Der Baumeister GmbH  
Schlossplatz 2, 6845 Hohenems  
T 05576 / 72521, [www.grabher.at](http://www.grabher.at)

**GRABHER**   
Der Baumeister

## WANNE RAUS – DUSCHE REIN

... DENN IHR BAD SOLL SICHER SEIN.

**24<sup>h</sup>**  
**BadRenovierung**  
fugenlos • barrierefrei • rutschfest



BESUCHEN SIE UNSERE

# HAUSMESSE

26.10.2017 | 9:00 – 18:00 UHR

27.10.2017 | 9:00 – 18:00 UHR

SCHWARZWIDAWEG 4 | 6800 FELDKIRCH

WIR FREUEN UNS, WENN SIE UNS  
MIT FREUNDEN/BEKANNTEN  
BESUCHEN KOMMEN!



Wolfgang Tagwercher freut sich über Ihren Anruf und berät Sie gerne.

BEREITS  
ÜBER 10.000  
ZUFRIEDENE  
KUNDEN

viterma in Ihrer Nähe – Gebr. Tagwercher GmbH  
Jetzt kostenlosen Beratungstermin vereinbaren unter 0800 20 22 19 (gratis) oder 05522 908 88  
[feldkirch@viterma.com](mailto:feldkirch@viterma.com) | Viele Referenzen und Bilder auf [www.viterma.com](http://www.viterma.com)

**ELEKTRO DECKER**  
mbs gruppe

Elektro Decker GmbH, ein Unternehmen der mbs Gruppe, übersiedelt am 30.10.2017 in das neu erbaute Betriebsgebäude in der Buxera 15, Weiler.

**ABVERKAUF / FLOHMARKT**

Aus diesem Grund gibt es für Sie vom 17.-23.11.2017 einen Abverkauf im alten Betriebsgebäude in der Walgaustraße 31, Weiler.

Es gibt Elektroinstallationsmaterial, Leuchten, Leuchtmittel, Büromöbel, Regale, Maschinen, Geräte und Vieles mehr zu sensationellen Preisen! Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

**Abfluss verstopft?**  
Rohrreinigungsdienst aus der Region reinigt schnell und günstig Ihre Abflüsse (Küche, Bad, WC usw.) auch Sa. und So.  
Telefon 0 66 4 - 91 55 323



**Die Not hat ein Ende!**  
Ab sofort wieder großer Bodensee-Obst Verkauf aus neuer Ernte. Äpfel und Birnen, verschiedene Sorten, kistenweise zu Sonderpreisen. Wöchentlich frisch gepresster Süßmost und Gärmost, auch große Mengen lieferbar.  
Jeden Fr. u. Sa. am Merkur-Markt an der L 190 in Brederis.  
Ich freue mich auf Ihren Einkauf!  
Ihr Bodensee Obstbauer Hubert Magg  
Kressbronn  
Tel. 0049 7543 6933 o.  
0049 171 6566933



**BREGENZERWÄLDER KÄSEHAUS ANDELSBUCH**

**BREGENZERWÄLDER KÄSEHAUS FELD KIRCH**  
6800 Feldkirch-Altenstadt Kaiserstr. 5\*  
Öffnungszeiten Mo - Sa 8 - 18 Uhr  
\*ehemalig Bäckerei Schnell

**Neu in Feldkirch!**

[www.abfallv.at](http://www.abfallv.at)



Foto: shutterstock.com/Gauclilab

***Ab sofort!***

***Die neue kostenlose Abfall-App.***  
*Alle wichtigen Abfall-Informationen rechtzeitig  
auf Ihrem Smartphone.*

[www.ihrgemeindelink.at](http://www.ihrgemeindelink.at)



**abfall|v**

**PREMIUM SERVICE STATT 42. - NUR 32. -**  
**TOP SERVICE STATT 35. - NUR 25. -**  
**KIDS BIS 120 CM STATT 24. - NUR 20. -**

BELAG REINIGEN, AUFSCHMELZEN STRUKTURSCHLIFF,  
 KANTENTUNING, HEISS WACHSEN UND POLIEREN

**BE SMART** SPORT+ FASHION  
**BERCHTOLD**  
AM GARNMARKT 6 · A-6840 GÖTZIS  
 WWW.BERCHTOLD-SPORT-FASHION.AT

**SKISERVICE**  
**AKTION**  
**27.10.17 BIS 11.11.17**

**Vorverlegter  
 Gemeindeblatt-  
 Inseratannahmeschluss  
 für Woche 44**

Aufgrund von Allerheiligen nächste Woche  
 ist der Annahmeschluss vorverlegt auf  
**Montag, 30. Oktober, 12.00 Uhr**

Schriftlich oder per e-mail:  
 T 05522/405-1204, F -601, gemeindeblatt@rankweil.at

**Löwen Clubbing**  
 Donnerstag 28. Oktober, 2017  
**DJ Massive Steel**  
*alles Dance & Party in Saal!*  
 ab 20:30 Uhr



[www.loewensulz.at](http://www.loewensulz.at)

**Löwen Halloween Party**  
 Dienstag 31. Oktober, 2017  
**DJ Massive Steel**  
*alles Dance & Party in Saal!*  
 ab 20:30 Uhr



[www.loewensulz.at](http://www.loewensulz.at)

**Löwen Schlager Party**  
*Flott, Galt, Voluptät!*



Samstag 04. November, 2017  
**DJ-Sound**  
 alles was gefällt und Spass macht

[www.loewensulz.at](http://www.loewensulz.at)



Jeden Montag  
 ab 19:00 Uhr

**KURZVORTRAG**

**KILOS WEG**  
 Entsäuern  
 Entgiften  
 Entschlacken

**Stoffwechsel-  
 optimierungs-  
 KONZEPT**

05522 44316

**Irish Night**  
 Im LöwenBEErpuß in Sulz  
 Sonntag 12.11.2017 ab 20:30 Uhr





**FINNEGAN**

Guinness / Whiskey / Craft BEER

[www.loewensulz.at](http://www.loewensulz.at)

**Übersäuerung**  
 Ursache für







**2 Monate, -20,1 kg**  
 Gesund  
 Voller Energie  
 wieder Durchschlafen  
 Neue Lebensqualität :-)

INFO: JEDEN MONAT IM OKTOBER & NOVEMBER IM LÖWEN IN SULZ  
 AB 19:00 UHR  
 BITTE UM VORBEREITUNG ANMELDUNG 0552244316

WELCHER NACH FÜR DICHEN WIL UNVIELLE NUTZ ZU VERLERN  
 ODER WICHTIG WIL MEHR  
 ENERGIE ZU HABEN UND EINWICH GESUNDE UND LEBENDIGER ZU SEIN

ICH AUF JEDEN FALL WIL EINE KOMPLETT NEUE LEBENSQUALITÄT ERHALTEN :-)  
 ICH WIL WICHTIGEN AUF DICH LÖWEN GRUß, WOLFGANG VON LÖWEN SULZ

# Winterzeit ist Einbruchszeit

## Tipps zum Schutz Ihres Heims und Eigentums

- **Licht**, sowohl im Innen- als auch im Außenbereich, (bei längerer Abwesenheit Zeitschaltuhren) verwenden; **Bewegungsmelder** und helle Beleuchtung im Außenbereich anbringen; neben dem Eingangsbereich auch Kellerabgänge, Hintereingänge und Mauernischen gut beleuchten.

- Lüften nur wenn man zu Hause ist; **gekippte Fenster** sind leicht zu überwinden!
- Verriegeln Sie auch bei kurzer Abwesenheit immer sämtliche Fenster und Türen. Gegebenenfalls auch die Rollläden und Jalousien herunter lassen.



- Bewahren Sie nur wenig **Bargeld** zu Hause auf; **Wertvolle Schmuckstücke** oder sonstige Wertsachen (Münzsammlungen, etc.) in einem Safe oder bei Ihrer Bank deponieren.
- **Nachbarschaftshilfe**: Halten Sie regelmäßigen Kontakt zu Ihren Nachbarn. So wissen Sie, was in Ihrer Nachbarschaft vorgeht und erkennen ungewöhnliche Aktivitäten sofort. Notieren Sie in einem solchen Fall alles was Ihnen verdächtig erscheint (z.B. Fahrzeugmarke, -farbe, Kennzeichen, Personsbeschreibungen) und verständigen Sie **sofort** und **zu jeder Zeit** die Polizei (Notruf 133 oder Euronotruf 112). Scheuen Sie sich nicht, Ihre Wahrnehmungen der Polizei weiterzugeben – diese können wichtig sein!
- Wenn Sie zu Hause einen **Einbruch** bemerken, verständigen Sie unverzüglich die Polizei und betreten Sie keinesfalls das Gebäude. Der Täter könnte sich noch im Objekt befinden, bzw. es könnten wichtige Spuren vernichtet werden.

**Unsere Telefonnummern: PI Rankweil 059133-8158; PI Sulz 059133-8161; oder Notruf **133****  
Wir danken für Ihre Mithilfe



gemütlich, bauseelig & gut

## Gasthaus Adler Klaus

Wir haben noch bis zum 29. Oktober  
**Schlachtpartie**



### Vorankündigung:

im November:  
Gansl

und am 10.11. **GANSLPARTIE**  
mit dem Männerchor Klaus  
(Bitte um Reservierung)

Wir freuen uns darauf, Sie in gemütlicher Atmosphäre, mit  
gutbürgerlicher Küche verwöhnen zu dürfen.

Alex & Birgit Breuss  
Bruderhof 2  
6833 Klaus

Tel: 05523 62450 / Internet: [www.adler-klaus.at](http://www.adler-klaus.at)

# Duelli

DAS FEINE HEMD

Seit 1924

## Herrenhemden

vom ältesten  
Hemdenerzeugungsbetrieb  
Vorarlbergs

## Flanellhemden

aus eigener Produktion

(zu jedem Hemd gibt es einen Ersatzkragenstoff)

**Peter Duelli**  
**Hemdenmanufaktur**  
**Frastanzerstraße 52**  
**6822 Satteins**

Tel. 05524 8220-0 / Fax 05524 8220-25  
e-mail: [office@duelli-hemden.at](mailto:office@duelli-hemden.at)

### Geschäftszeiten:

Mo. - Fr. 8.00 – 12.00  
14.00 – 18.00  
Sa. 9.00 – 12.00

# JETZT KÖNNT IHR BODEN GUT MACHEN.

jetzt nur  
**€ 39,90**

(Preis je m<sup>2</sup>, inkl. Mwst.)

jetzt nur  
**€ 42,90**

(Preis je m<sup>2</sup>, inkl. Mwst.)

Landhausdielen Eiche wild,  
gebürstet, dunkel, geölt  
2000 x 158 x 13 mm

Landhausdielen Eiche wild,  
gebürstet, natur, geölt  
2400 x 192 x 13 mm

**T** **TISCHLER**  
**ROHSTOFF**<sup>®</sup>  
Holzkompetenz in Vorarlberg.

**PARKETT  
ABVERKAUF.**  
**BIS -40%**  
NUR SOLANGE VORRAT REICHT!

Admonter 

ERMENSTR. 15, HOHENEMS, DIREKT AN DER L190

TEL. 05576-73504-0, [WWW.TIRO.AT](http://WWW.TIRO.AT)

MO - FR 7.30 - 12.00 UHR, 13.00 - 17.30 UHR / SA 9.00 - 12.00 UHR

...hier dürfen auch  
Privatkunden einkaufen.

**JAUSEN-  
STATION**

**STÜBLE  
SATTEINS**



**Stoht  
a Feschtle a,  
am Schwarza See  
Würt lüt a!**

**Jausenstation** Schwarzer See **am Schwarza See**  
Rankweiler Straße 82, 6822 Satteins

**Leberle** **Di, 24. Oktober bis  
So, 5. November 2017**

**Wild** **Fr, 10. November bis  
So, 19. November 2017**

**Kotelett** **Fr, 24. November bis  
So, 3. Dezember 2017**

**Schnitzel** **Fr, 8. Dezember bis  
So, 10. Dezember 2017**

**Frank Mathis, T 0664/2127595**

Uf eura Bsuach freuand sich  
dr Frank und sis Team!

**Ab November - Dienstag RUHETAG!**

# Merinosocken auf der Gustav

*Besuche uns von 28.10. bis 29.10. auf der  
Gustav – der Messe für außergewöhnliche  
Design- und Genusskultur.*

*An unserem Stand erwarten dich Einblicke  
hinter die Kulissen unserer Sockenstrickerei  
sowie kuschelige Socken zum Anfassen,  
Anprobieren und Mitnehmen.*

*Wir freuen uns auf deinen Besuch an Stand 34  
in Halle 11 in der Messehalle Dornbirn.*



Egatha 21, 6842 Koblach  
Mo – Sa: 9 – 12, Di, Do und Fr: 14 – 18 Uhr  
www.bolter-socken.at  
+43 678 121 5850

**Bolter**  
Sockenmanufaktur



## Karrierechancen mit Perspektiven

Als Partner der Unternehmen in Vorarlberg und den angrenzenden Ländern offerieren wir Fach- und Führungskräften zukunftsstarke Positionen in der Industrie. Mit einer Bewerbung ergreifen Sie zahlreiche Chancen – weitere Positionen auf [www.mayer.co.at](http://www.mayer.co.at)

**Entwicklungsingenieur In**

**Mess- & Prüftechnik**

**Architekt In für Projekt-  
und Ausführungsplanung**

**Projektleitung | Produktion**

**Junior Qualitätsmanager In**

**Projektmanagement  
Anlageninvestitionen**

**CNC-Technik**

**Technik im Maschinenbau**

**Metaller | Schlosser | Spengler  
Kundendiensttechnik**

**Produktmanager In Pumpen**

**Fertigungsprozesse  
Arbeitstechnik**

**CAD und technische Beratung**

Damen und Herren sind gleichermaßen angesprochen. Gehaltsbandbreite je nach Position, Erfahrung und Qualifikation von € 3 – 6 t b/M.

**Kontakt: Herr Lukas Mayer, MSc.**

unter [l.mayer@mayer.co.at](mailto:l.mayer@mayer.co.at) bzw. T +43 (0)5522 45 142-15

MAYER Personal-  
management GmbH  
Ringstr. 2 | 6830 Rankweil  
[www.mayer.co.at](http://www.mayer.co.at)



**MAYER  
PERSONAL  
MANAGEMENT**

## Verkaufe

DeLonghi Kaffeeautomat € 349.-- statt € 519.--  
bei EXPERT JUTZ, Sulz, [www.expert-jutz.at](http://www.expert-jutz.at)

Tefal Bügelstation € 199.-- statt € 369.--  
bei EXPERT JUTZ, Sulz, [www.expert-jutz.at](http://www.expert-jutz.at)

Aktion: Miele Waschmaschine oder Trockner € 799.--  
bei EXPERT JUTZ, Sulz, [www.expert-jutz.at](http://www.expert-jutz.at)

Miele Staubsauger noch mit 1600W Leistung  
€ 199.-- bei EXPERT JUTZ, Sulz, [www.expert-jutz.at](http://www.expert-jutz.at)

Brennholz w. trocken Tel. 05522/41215

Verkaufe 4 St. Winterreifen Dunlop WIN4D, 205/60  
R16 96 H, Profiltiefe 7,0 und 5,0 mm, auf Stahlfelgen,  
inkl. Zierkappen. Passend für Renault Scenic. Preis 160 €,  
Tel. 0664/2489111

## Fahrzeuge

Gebrauchtwagenkauf aller Art Lastkraftwagen,  
Baumaschinen - Zustand egal - Bestpreis - Barzahlung  
Tel. 0676/9196912

## Realitäten

Fussenegger Wohnbau sucht Baugründe ab 1000 m<sup>2</sup>,  
rasche und seriöse Abwicklung mit prompter Zahlung  
sind selbstverständlich! Wir freuen uns auf Ihren Anruf.  
Tel. 05572/202402, [www.fussenegger-wohnbau.com](http://www.fussenegger-wohnbau.com)

Wir suchen Baugründe ...ab einer Größe von ca. 1000 m<sup>2</sup>.  
Seriöse Abwicklung mit rascher Bezahlung garantiert.  
Nägele Wohn- und Projektbau GmbH, Bmstr. Ing. Klaus  
Baldauf, Tel. 05522 60170 20, [grundstuecke@naegele.at](mailto:grundstuecke@naegele.at)

Wir suchen Baugrundstücke oder altes Haus  
Bau Summer GmbH, Klaus, Tel. 05523/62763  
email: [office@bausummer.at](mailto:office@bausummer.at), [www.bausummer.at](http://www.bausummer.at)

Das Beste, was man auf der Welt haben kann, ist  
daheim zu sein. Berthold Auerbach. Junge Familie  
sucht Baugrundstück im Bezirk Feldkirch. Alles ab  
400 m<sup>2</sup>. Belohnung bei Vermittlung: 1% vom Verkaufspreis!  
Bitte melden unter Tel. 0660 / 838 39 36, Danke!

Feldkirch, Altstadt – Neue 4-Zi-Wohnung mit 88 m<sup>2</sup>  
Wfl. und 15 m<sup>2</sup> Terrasse in attraktiver Kleinwohnanlage,  
schöne Lage in der Herrenhofgasse, Kaufpreis € 373.000,  
bezugsfertig, Kontakt: Christian Wieser,  
Tel. 05574 6888-2520, [ir-wohnbau.at](http://ir-wohnbau.at)

Götzis: besondere 2-Zi-Wohnung mit ca. 50 m<sup>2</sup> Wfl.,  
Balkon, sehr zentral gelegen, Lift, Kellerabteil, TG-Platz,  
HWB: 49/B, zu verkaufen, EXACTING Bmstr. H. Kapeller,  
Sachverständige & Immobilien Tel. 0664 – 88 39 63 70,  
[www.exacting.at](http://www.exacting.at)

Göfis: sehr gepflegtes Architektenhaus mit ca. 149 m<sup>2</sup> Wfl.,  
verglaste Terrasse, Keller, Doppelgarage, schöner Garten,  
560 m<sup>2</sup> Grund, Bj. 1995. HWB: vorhanden zu verkaufen  
EXACTING Bmstr. H. Kapeller, Sachverständige & Immobili-  
en Tel. 05522 – 77420, [www.exacting.at](http://www.exacting.at)

ZIMA sucht Baugründe ab 1.000 m<sup>2</sup>!  
Rasche, seriöse Abwicklungen mit prompter Zahlung  
sind selbstverständlich. Rufen Sie einfach an!  
Tel. 05572/3838-156, [office@zima.at](mailto:office@zima.at), [www.zima.at](http://www.zima.at)

Götzis "Kommingerstraße" - 2-ZI-Wohnung,  
1 OG. € 217.900,-- + € 18.000,00 TG-Platz - ca. 53 m<sup>2</sup> Wfl.  
plus ca. 18 m<sup>2</sup> Terrasse. HWB: 27 kWh/m<sup>2</sup>a Klasse: B,  
Tel. 05572/3838-150, [office@zima.at](mailto:office@zima.at), [www.zima.at](http://www.zima.at)

Götzis "Kommingerstraße" - 3-ZI-Gartenwohnung,  
EG. € 346.300,-- + € 18.000,00 TG-Platz - ca. 79,6 m<sup>2</sup>  
Wfl. plus ca. 44 m<sup>2</sup> Terrasse und 65 m<sup>2</sup> Garten  
HWB: 27 kWh/m<sup>2</sup>a Klasse: B, Tel. 05572/3838-150,  
[office@zima.at](mailto:office@zima.at), [www.zima.at](http://www.zima.at)

Götzis "Kommingerstraße" - 3 Zi-Dachgeschosswoh-  
nung, € 432.000,-- + € 18.000,00 TG-Platz - ca. 84,7 m<sup>2</sup> Wfl.  
plus ca. 65,2 m<sup>2</sup> Terrasse HWB: 27 kWh/m<sup>2</sup>a Klasse: B,  
Tel. 05572/3838-150, [office@zima.at](mailto:office@zima.at), [www.zima.at](http://www.zima.at)

Mäder "Maximilianstraße" - 3-ZI-Wohnung,  
1 OG. € 332.600,00 + € 18.000,00 TG-Platz - ca. 80 m<sup>2</sup> Wfl.  
plus ca. 21 m<sup>2</sup> Terrasse. HWB: 23 kWh/m<sup>2</sup>a Klasse: B,  
Tel. 05572/3838-150, [office@zima.at](mailto:office@zima.at), [www.zima.at](http://www.zima.at)

Mäder "Maximilianstraße" - 2-ZI-Wohnung,  
1 OG. € 237.000,-- + € 18.000,00 TG-Platz - ca. 57,8 m<sup>2</sup> Wfl.  
plus ca. 12 m<sup>2</sup> Terrasse. HWB: 23 kWh/m<sup>2</sup>a Klasse: B,  
Tel. 05572/3838-150, [office@zima.at](mailto:office@zima.at), [www.zima.at](http://www.zima.at)

## Mieten/Vermieten

**LAGERFLÄCHEN in Koblach Herrschaftswiesen zu vermieten.** Ab 100 m<sup>2</sup> bis 1000 m<sup>2</sup> Raumhöhe 2,55 m – gute Autobahnbindung - genügend Parkplätze - große Verladerrampe – großer Warenlift. Zu besichtigen nach Terminabsprache mit Hanno Aichner. **Aichner LSV GmbH**  
Tel. 05523 62000 - Hanno@aichner.net

**Rankweil: Gewerbefläche mit Schaufenster,** ca. 70 m<sup>2</sup>, sehr zentrale Lage, gute Parkmöglichkeiten, Netto-Miete € 880,00 ab sofort zu vermieten, **EXACTING** Bmstr. H. Kapeller, Sachverständige & Immobilien  
Tel. 0664 – 83 49 799, [www.exacting.at](http://www.exacting.at)

**Traumhafte, sonnige 3-ZI Wohnung in Klaus**  
77 m<sup>2</sup> WFL (NR) mit Balkon und Terrasse und 2 überdachten Autoabstellplätzen ab sofort zu vermieten. Inkl. MwSt. € 994,-,- exkl. Betriebskosten. Tel. 0664/1972882

## Stellen

**Für unsere BabyOne Filiale in Rankweil suchen wir:** Verkaufsmitarbeiter m/w geringfügig für Samstag 6,5 Wochenstunden. Zu Ihren Aufgaben gehören die Fachberatung unserer Kunden, die Warenplatzierung, der Einsatz an der Kasse und allgemeine Lagertätigkeiten. Sie haben eine Ausbildung im Einzelhandel und verfügen über Erfahrung im Verkauf. Zudem haben Sie Freude am Umgang mit Menschen und verstehen die besondere Lebenssituation unserer Kunden, dann bewerben Sie sich doch bei uns. **Gehalt € 376,40, rankweil@babyone.at**  
Tel. 05522/73201

**Suche Geschäftspartner** für gutlaufendes Fahrradgeschäft. **Auch Übernahme möglich!** Tel. 0664-2315510

**Haushaltshilfe gesucht für privaten Haushalt**  
ca. 4 Stunden pro Woche in Batschuns. Arbeitszeit nach Abprache wählbar. **Telefon 0699 19716485**

## Weiterbildung/Kurse

**Verantwortung für die eigene Sicherheit übernehmen** und Wing Chun lernen bei Sifu Markus Kaufmann,  
Tel. 06507744377, [www.wingchun-org.net](http://www.wingchun-org.net)

**Gebe Gitarrenunterricht (Liedbegleitung)**  
für Anfänger und leicht Fortgeschrittene. Ohne Noten.  
**Info unter Tel: 06769552726**

## Verschiedenes

**Baumfällungen (schonend, kranunterstützt)**  
diverse Baunebenarbeiten, Kran- und Baggerarbeiten, Asphalt-(flick)arbeiten, Rodungen, Wurzelstockfräsungen.  
**Oliver Berti, Tel. 0664 122 7902**

**Malerbetrieb Silvio Kleindienst - Wo Schönes entsteht!** Tel. 0664 1813100

**Verstopfte Abflussrohre** behebt Drexel-Rohrreinigung. Tel. 05576/77189 oder 0664/3327429

**Bei Türen + Möbel, Ludescher Tischlerei KEG, Röthis**  
Tel. 0664/2051425

**Maler Resul für kreative Malerei,** Lehmputze, Tapeten, Spachtelarbeiten, Fassaden usw. Tel. 0699 19039324

**Bitte alte Fahrräder nicht wegwerfen. Reini's Bike Shop in Lustenau** holt diese zuverlässig und kostenlos ab.  
Tel. 06508734770

**Bei Glasbruch** schnell und sauber inkl. Abhol- und Zustellservice. **Längle Glas, Götzis** Tel. 05523/531000  
[office@langleglas.com](mailto:office@langleglas.com)

**Abfluss verstopft?** Rohrreinigungsservice Koblach,  
Tel. 0664/9155323

**Bei Glasbruchreparaturen, Ludescher Tischlerei KEG, Röthis,** Tel. 0664/2051425

**Problembäume?** Ich übernehme Fällungen und Rückschnitte ihrer Bäume und Hecken mittels Klettertechnik, Steiger oder Kran sowie diverse Mäh- und Mulcharbeiten. Kostenlose Besichtigung. Brennholz zugestellt zu verkaufen.  
Tel. 0664/4067650, [www.rene-nachbaur.at](http://www.rene-nachbaur.at)

**Peter's Tischlerei - Tischlerreparaturen und Neuanfertigungen** aller Art, Rankweil, Tel. 0699/10150295 oder Tel./Fax 05522/52519

**www.staub-sauger.at:** Staubsaugerreparatur aller Marken, besonders Vorwerk Kobold. **Ratzer Wolfurt**  
Tel. 05574/77515

**Problembaum- und Sonderfällungen,** Rodung von Hecken u.ä. Holzschlägerung & Spezialfällungen  
**Kranzl - Götzis.** Tel. 0664/ 160 09 98,  
[www.kranzl.co.at](http://www.kranzl.co.at), [info@kranzl.co.at](mailto:info@kranzl.co.at)

**alex.hat jetzt Frühlingsgefühle ... nimm sie mit zu dir!**  
Tulpen, Narzissen, Wildkrokus, Zierlauch, Maiglöckle...  
Blumenzwiebeln lose erhältlich – schenk dir Freude.  
**FR 8:00 -12:00/13:00 -18:00 + SA 8:00 - 12:00**  
**alex.finda z'Klus - direkt an dr Hauptstroß**

**alex.baumschule** offen immer Freitag -Samstag  
 Bäume, Rosen, Hortensien, Hecken... zum Verlieben!  
**alex.gartenbau - Treietstraße 20 – 6833 Klaus**

**alex.hat den Topf** für deine Terrassenlieblinge  
 Traumhaft schöne handgemachte Tontöpfe,  
 viele Formen & Größen für deine Lieblingspflanzen  
 im Garten (robust & frosthart)  
**FR 8:00 -12:00/13:00 -18:00 + SA 8:00 - 12:00**  
**alex.gartenbau - Treietstraße 20 – 6833 Klaus**

**Elektroreparaturen aller Art** - Waschmaschinen,  
 Geschirrspüler, Elektroherde, Kaffeemaschinen etc.  
 So schnell wie möglich, nachhaltig und günstig.  
**Franek Stopinski, Rankweil, Tel. 0650/8560103**

**Neuplanung oder Umgestaltung Ihres Gartens**  
 Planen Sie jetzt schon für den Frühling mit uns  
 Ihren Traumgarten oder Schwimmteich  
**Gartengestaltung Amann e.U., Götzis**  
**René: 0650 3838567, Matthias: 0699 10669616**  
**www.gartengestaltung-amann.at**

**Gartenpflege: Obstbaum-, Sträucherschnitt und div. Pflegearbeiten.** Der Fachbetrieb für den pflegeleichten Garten. Pflanzenverkauf im Ideenpark geöffnet von **Mo – Fr 8-12 Uhr, 14-18 Uhr und Sa 8-12 Uhr**  
**Gartengestaltung Amann e.U., Götzis**  
**René: 0650 3838567, Matthias: 0699 10669616**  
**www.gartengestaltung-amann.at**

**Die "Fünf Tibeter" - Energieübungen für geistige und körperliche Fitness**, 4 Abende, 7.,14.,21. und 28.11.2017, in Rankweil, Kosten 60 Euro, **Nähere Informationen und Anmeldung unter Tel. 0650 2328689**



Messer schleifen und Scheren schärfen bei  
**SINNSTEIN**  
 schneiden Sie immer gut ab.  
**Rankweil, Ringstraße 30, Tel. 44378**

## Vorverlegter Gemeindeblatt- Inseratannahmeschluss für Woche 44

Aufgrund von Allerheiligen nächste Woche  
 ist der Annahmeschluss vorverlegt auf  
**Montag, 30. Oktober, 12.00 Uhr**

Schriftlich oder per e-mail:  
 T 05522/405-1204, F -601, [gemeindeblatt@rankweil.at](mailto:gemeindeblatt@rankweil.at)

## Liebevoll handgefertigte Grabgestecke in verschiedenen Größen und Farben!

### Bepflanzter Kranz, Herz, Schale, uvm...



Auf Ihr Kommen freut sich  
 das Blumen Frick-Team

Austraße 37, Tel.: 05522-44689  
**www.gaertnerei-frick.at**

# # HELLWACH

DIE HELLSTEN LEUCHTEN SIND BEI UNS GOLDRICHTIG!

Stell dich der Herausforderung und mache eine Lehre als  
 Elektroinstallationstechniker/in. Mit über 30 Lehrlingen ist die  
 GRAF-Gruppe einer der größten Lehrlings-Ausbilder Vorarlbergs.  
 Profitiere vom Wissen der über 280 Mitarbeiter und werde Experte  
 in den Bereichen Elektroinstallationen, Elektroanlagen,  
 Steuerungsbau und Maschinenbau.

[lehre.grafgroup.com](http://lehre.grafgroup.com)



## KOMM ZUM GEWINNER-TEAM

### Carolin

sucht nette Unterstützung im Einkauf

### Christina

freut sich auf kompetente Kollegen im Verkaufsdienst

### Doda

braucht helfende Hände in der Protos Produktion

### Kerstin

benötigt flexible Mitarbeiter für den Außendienst

### Sarah

braucht zuverlässige Hilfe für den Verkauf in unserem Shop

### Gabi

freut sich auf Deine Bewerbung unter [bewerbung@pfanner-protos.at](mailto:bewerbung@pfanner-protos.at)



Alle Stellengesuche gelten für weibliche und männliche Personen gleichermaßen.



### KMU-Preis 2017

Gewinner im Bereich Handel

**PFANNER**  
**PROTOS**  
oberschnee

Begründung der Jury:

„Anton Pfanner hat sein Ziel, sicheren und bezahlbaren Arbeitsschutz anzubieten, nie aus den Augen gelassen. Mit dem Schutzhelm Protos hat er unter großem persönlichen und finanziellem Einsatz ein Referenzprodukt in diesem Bereich geschaffen.“

Wir suchen laufend Auszubildende. Nutze Deine Chance und bewirb dich für eine dreijährige Fachausbildung in den Bereichen

- Großhandel
- Lagerlogistik
- Einzelhandel

**Der neue Shop:** direkt an der Autobahn, Ausfahrt Koblach/Klaus  
MO – FR 8 – 12 Uhr und 13.30 – 18 Uhr | SA 8 – 12 Uhr

# PFANNER®

EINFACH. SICHER. LEBEN.

Herrschaftswiesen 11  
6842 Koblach  
+43 (0) 59 50 50 – 200  
[pfanner-austria.at](http://pfanner-austria.at)

Sende Deine Bewerbung an: [bewerbung@pfanner-protos.at](mailto:bewerbung@pfanner-protos.at)

# LEBENwert

Carl Lampert Forum

Vom Wert des Lebens  
und wer darüber entscheidet,  
was lebenswert ist.

## Wer ruft sie beim Namen?

**Die Euthanasieopfer der Valduna**

**Samstag, 4. November, 14.30 Uhr**

**Basilika Rankweil**

Pilgerweg zum Valduna-Friedhof

16 Uhr – Gedenkfeier

## Stationen der Opfer

**Mittwoch, 8. November, 19 Uhr**

**Bregenz, vorarlberg museum**

Vortrag mit Albert Lingg  
und Oliver Seifert „NS-Euthanasie  
in Vorarlberg und Tirol“

## Erforschen und erinnern

**2. Tag der Zeitgeschichte**

**Freitag, 10. November 2017, 14-17 Uhr**

**Fraxern, Jakob-Summer-Saal**

Kurzvorträge und Präsentation  
der Broschüre „I kann mi erinnern“  
NS-Aufbaugemeinde Fraxern –  
Zeitzeugen erzählen

## Anders denken – anders sein

**Freitag, 10. November, 20 Uhr**

**Göfis, Carl Lampert Saal**

Vortrag mit Meinrad Pichler  
„NS-Verfolgung von Anders -  
denkenden und Andersseienden“

## Mors et vita duello

**Sonntag, 12. November, 18 Uhr**

**Pfarrkirche Göfis**

Kompositionen zu Carl Lampert

Musik: Capella Stella,

Leitung Helmut Sonderegger

Texte: Renate Bauer

## Nun ruft Gott mich ...

**Montag, 13. November – Todestag**

**Pfarrkirche Göfis**

16 Uhr Andacht zur Todesstunde

19 Uhr Gedenkgottesdienst

mit Bischof Benno Elbs

Männerschola Göfis

## verborgen- vergessen-namenlos

**Carl Lampert Lecture**

**Buchpräsentation – Das „Nazi-  
Interregnum“ in Valduna 1938-1945.**

**Dienstag, 14. November, 19 Uhr**

**Rankweil, Vinomnasaal**

Buchpräsentation: Thomas Albrich

Podiumsgespräch: Albert Lingg,

Alfons Dür, Angelika Schwarzmann

Musik: Herbert Walser-Breuß

Die Veranstaltungen sind jeweils Kooperationen  
verschiedener Partner: Bürgermusik Rankweil,  
Carl Lampert Forum, Freundeskreis Carl  
Lampert, Gedenkgruppe Bregenz, Gemeinde  
Fraxern, Kameradschaftsbund Vorarlberg,  
Kathi-Lampert-Schule Götzis, LKH Rankweil,  
Marktgemeinde Rankweil, Pfarre Göfis, Pfarre  
Rankweil und Schwarzes Kreuz.

Katholische  
**Kirche**  
[www.carl-lampert.at](http://www.carl-lampert.at)  
Vorarlberg

Carl Lampert Woche 2017



Freifahrt im VVV zu allen Veranstaltungen der Carl Lampert Woche  
Ticket unter [www.vvmobil.at](http://www.vvmobil.at) -> Bus&Bahn -> Veranstaltertickets